Europa-Parlamentet
2019-2024

Udvalget om Borgernes Rettigheder og Retlige og Indre Anliggender

2020/0279(COD)

9.12.2021

ÆNDRINGSFORSLAG
2001 - 2400

Udkast til betænkning
Tomas Tobé
(PE698.950v01-00)

om asylforvaltning og migrationsstyring og om ændring af Rådets direktiv 2003/109/EF og forslaget til forordning (EU) XXX/XXX [Asyl- og Migrationsfonden]

Forslag til forordning
(COM(2020)0610 – C9-0309/2020 – 2020/0279(COD))

Ændringsforslag 2001
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Del IV– overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
IV ***SOLIDARITET***	IV ***SAMARBEJDSFORANSTALTNINGER***

Or. en

Ændringsforslag 2002
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Del IV– overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
IV ***SOLIDARITET***	IV ***FRIVILLIGE BIDRAG***

Or. en

Ændringsforslag 2003
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Del IV – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I ***SOLIDARITETSMEKANISMER***	I ***FORDELING***

Or. en

Ændringsforslag 2004
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Del IV – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I ***SOLIDARITETSMEKANISMER***	I ***FRIVILLIGE BIDRAG***

Or. en

Ændringsforslag 2005
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Del IV – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I ***SOLIDARITETSMEKANISMER***	I ***SOLIDARITETSMEKANISME***

Or. en

Ændringsforslag 2006
Damien Carême

Forslag til forordning
Del IV – kapitel I – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
I ***SOLIDARITETSMEKANISMER***	I ***SOLIDARITETSMEKANISME***

Or. en

Ændringsforslag 2007
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Solidaritetsbidrag	***Automatisk solidaritetsmekanisme***

Or. en

Ændringsforslag 2008
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Solidaritetsbidrag	***Frivillige bidrag***

Or. en

Ændringsforslag 2009
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
45 ***Solidaritetsbidrag***	45 ***Fordeling***

Or. en

Ændringsforslag 2010
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Solidaritetsbidrag*** til ***fordel for en medlemsstat, som*** er ***udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå*** i***:***	1. ***Medlemsstaterne bidrager*** til ***fordelingen på deres område af de tredjelandsstatsborgere eller statsløse personer, der har fået tildelt international beskyttelse i tredjelandenes sagsbehandlingscentre i henhold til de procedurer, der*** er ***fastlagt*** i ***partnerskabsaftalerne med de relevante tredjelande.***

Or. en

Ændringsforslag 2011
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Solidaritetsbidrag*** til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter ***eftersøgning-*** og ***redningsaktioner***, kan bestå i:	1. ***Frivillige bidrag*** til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter ***mislykkede forsøg på at lade eftersøgnings-*** og ***redningsfartøjerne vende tilbage til den havn, hvor de ombordværende migranter kom fra***, kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2012
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat***, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner,*** kan bestå i:	1. ***Solidaritetsbidragenes udformning bør være baseret på de enkelte medlemsstaters frie og frivillige valg under hensyntagen til deres nationale særpræg.*** Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2013
Elissavet Vozemberg-Vrionidi, Loucas Fourlas, Juan Ignacio Zoido Álvarez

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:	1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, ***afspejler behovene hos den solidaritetsmodtagende medlemsstat og*** kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2014
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat***, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner,*** kan bestå i:	1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat kan bestå i:

Or. it

Ændringsforslag 2015
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er ***udsat for migrationspres*** eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, ***kan bestå*** i***:***	1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er ***den første indrejsemedlemsstat,*** eller ***som*** oplever ilandsætninger***, herunder*** efter eftersøgning- og redningsaktioner ***og - aktiviteter***, ***fastlægges*** i ***henhold til proceduren i denne artikel.***

Or. en

Ændringsforslag 2016
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:	1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner ***foretaget af nationale kompetente myndigheder***, kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2017
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som ***er udsat for migrationspres eller*** oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:	1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner ***eller ankomst af personer i en sårbar situation***, kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2018
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Solidaritetsbidrag*** til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:	1. ***Bidrag*** til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres eller oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2019
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som ***er udsat for migrationspres eller*** oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:	1. Solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, ***herunder medlemsstater,*** som oplever ilandsætninger efter eftersøgning- og redningsaktioner, kan bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2020
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international beskyttelse, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Skyggeordføreren har ladet denne del udgå af hensyn til sammenhængen med den nye solidaritetsmekanisme, som er omhandlet i artikel 14 og 45 i denne forordning.

Ændringsforslag 2021
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international beskyttelse, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2022
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international beskyttelse, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	a) omfordeling af ansøgere, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international beskyttelse, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***, uanset undtagelser fra anvendelsen af grænseproceduren i artikel 41, stk. 4, 5 og 9, i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***

Or. en

Begrundelse

Personer, som er omfattet af grænseproceduren, men falder ind under en

undtagelsesbestemmelse, bør under ingen omstændigheder omfordeles. Derfor bør det præciseres, at ingen omfordelingsaktiviteter finder anvendelse på personer, som oprindeligt var omfattet af grænseproceduren, uanset om der gælder en undtagelse.

Ændringsforslag 2023
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere***, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international beskyttelse, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***	*a)* omfordeling af ansøgere

Or. it

Ændringsforslag 2024
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere***, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger*** om international beskyttelse***, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***	*a)* omfordeling af ansøgere om international beskyttelse

Or. en

Ændringsforslag 2025
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere***, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international beskyttelse, jf. artikel 41*** i ***forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***	*a)* omfordeling af ansøgere ***til modtagelsescentre*** i ***partnerlande, der er tredjelande***

Or. en

Ændringsforslag 2026
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) ***omfordeling af ansøgere, som ikke er omfattet af grænseproceduren for behandling af ansøgninger om international*** beskyttelse***, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***	*a)* ***foranstaltninger med henblik på en effektiv*** beskyttelse ***af Den Europæiske Unions ydre grænser***

Or. en

Ændringsforslag 2027
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere***, som ikke er omfattet af grænseproceduren for*** behandling af ansøgninger om international beskyttelse***, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***	*a)* omfordeling af ansøgere ***med henblik på*** behandling af ansøgninger om international beskyttelse

Or. en

Ændringsforslag 2028
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra a a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) omfordeling af personer, som nyder umiddelbar international beskyttelse

Or. en

Ændringsforslag 2029
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) overtagelse af tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2030
Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) overtagelse af tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2031
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) overtagelse af tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2032
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) overtagelse af tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2033
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) overtagelse af tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2034
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) overtagelse af tilbagesendelse af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2035
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) hjælp til at beskytte Unionens ydre grænser

Or. en

Ændringsforslag 2036
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før vedtagelsen af en	***udgår***

gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1

Or. en

Ændringsforslag 2037
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før vedtagelsen af en gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2038
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før vedtagelsen af en gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1	c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før vedtagelsen af en gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1***, med samtykke fra den person, der nyder international beskyttelse***

Or. en

Ændringsforslag 2039
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før vedtagelsen af en gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1	*c)* omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før vedtagelsen af en gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1***, og som skriftligt har anmodet om en sådan omfordeling***

Or. en

Ændringsforslag 2040
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse ***mindre end tre år før vedtagelsen af en gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1***	*c)* omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse***, til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande***

Or. en

Ændringsforslag 2041
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før ***vedtagelsen*** af ***en***	*c)* ***frivillig*** omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet international beskyttelse mindre end tre år før ***gennemførelsen*** af

gennemførelsesretsakt efter artikel 53, stk. 1	***solidaritetsbidraget***

Or. en

Ændringsforslag 2042
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra c a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ca) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold

Or. it

Ændringsforslag 2043
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2044
Nicola Procaccini

Forslag til forordning

Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2045
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2046
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende	***udgår***

foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande.

Or. en

Ændringsforslag 2047
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende foranstaltninger ***på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande.***	*d)* kapacitetsopbyggende foranstaltninger

Or. en

Begrundelse

Ny artikel 55a om kapacitetsopbygning.

Ændringsforslag 2048
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende ***foranstaltninger*** på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse ***samt***	*d)* kapacitetsopbyggende ***bidrag*** på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse

operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande.

Or. en

Ændringsforslag 2049
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) ***kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på*** at ***håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande***.	*d)* ***en medlemsstats afgørelse om*** at ***behandle en ansøgning om international beskyttelse i henhold til artikel 25***.

Or. en

Ændringsforslag 2050
Maria Walsh, Deirdre Clune, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte ***og foranstaltninger med henblik på at håndtere migrationstendenser, som berører*** den solidaritetsmodtagende ***medlemsstat, gennem samarbejde med tredjelande***.	*d)* kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for asyl, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte***, når dette klart er i*** den solidaritetsmodtagende ***medlemsstats interesse***.

Or. en

Ændringsforslag 2051
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for ***asyl***, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at ***håndtere migrationstendenser, som berører den solidaritetsmodtagende medlemsstat,*** gennem samarbejde med tredjelande.	*d)* kapacitetsopbyggende foranstaltninger på områderne for ***grænsebeskyttelse***, modtagelse og tilbagesendelse samt operationel støtte og foranstaltninger med henblik på at ***mindske migrationspresset*** gennem samarbejde med tredjelande.

Or. en

Ændringsforslag 2052
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) operationel støtte til den solidaritetsmodtagende medlemsstat, såsom fælles sagsbehandling, støtte til asylforvaltnings- og modtagelseskapacitet, grænsebeskyttelse, bekæmpelse af menneskesmugling og menneskehandel, tilbagesendelse og tilbagetagelse, kommunikation og information

Or. en

Ændringsforslag 2053
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning

Artikel 45 – stk. 1 – litra d a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) en medlemsstats afgørelse om at behandle en ansøgning om international beskyttelse i henhold til artikel 25, herunder efter at der er truffet en afgørelse om overførsel i henhold til artikel 32

Or. en

Ændringsforslag 2054
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) overtagelse af beskyttelse i henhold til artikel 56a

Or. en

Begrundelse

Der er behov for en obligatorisk, men også fleksibel tilgang, hvor der indføres innovative og ligevægtige solidaritetsbidrag, f.eks. i den eksterne dimension, såsom overtagelse af beskyttelse. Endvidere bør der ligeledes tages højde for overtagelsen af andre medlemsstaters ansvar. Europa-Parlamentets forslag om at henvise til artikel 25-afgørelser som et solidaritetsbidrag er positivt. Det fokus på omfordeling og/eller overtagelse af tilbagesendelser, som Kommissionen foreslår, er problematisk.

Ændringsforslag 2055
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	db) kapacitetsopbyggende foranstaltninger og støtte på områderne

for asyl og migrationsstyring

– i den solidaritetsmodtagende medlemsstat, herunder fælles sagsbehandling, modtagelse, grænsebeskyttelse og tilbagesendelse

– eller operationel støtte og foranstaltninger i tredjelandene, såsom integreret grænseforvaltning, ilandsætning efter eftersøgnings- og redningsaktioner, bekæmpelse af menneskesmugling, styrkelse af beskyttelseskapaciteten samt fremme af mulighederne i hjemlandene med henblik på at reagere på og forebygge ulovlige migrationsstrømme til Den Europæiske Union

Or. en

Begrundelse

Der er behov for en obligatorisk, men også fleksibel tilgang, hvor der indføres innovative og ligevægtige solidaritetsbidrag, f.eks. i den eksterne dimension, såsom overtagelse af beskyttelse. Endvidere bør der ligeledes tages højde for overtagelsen af andre medlemsstaters ansvar. Europa-Parlamentets forslag om at henvise til artikel 25-afgørelser som et solidaritetsbidrag er positivt. Det fokus på omfordeling og/eller overtagelse af tilbagesendelser, som Kommissionen foreslår, er problematisk.

Ændringsforslag 2056
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	db) foranstaltninger i den eksterne dimension af migration, navnlig gennem samarbejde med tredjelande og bistand til områder i nød

Or. en

Ændringsforslag 2057

Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 – litra d c (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	dc) alle andre former for solidaritet, som de bidragende og solidaritetsmodtagende medlemsstater bliver enige om.

Or. en

Ændringsforslag 2058
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Såfremt der ikke kan fastslås nogen relevante forbindelser, udpeger Kommissionen med bistand fra Asylagenturet medlemsstaten med det laveste antal ansøgere i forhold til dens andel, der beregnes ud fra fordelingsnøglen, som den ansvarlige medlemsstat. Kommissionen underretter straks denne medlemsstat, der vil være ansvarlig for at behandle ansøgningen, og den første indrejsemedlemsstat.

Or. en

Ændringsforslag 2059
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Omfordeling af ansøgere med henblik på behandling af ansøgninger om international beskyttelse sker automatisk og er obligatorisk i henhold til kriterierne i kapitel II og fordelingsnøglen i artikel 54.

Or. en

Ændringsforslag 2060
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1a. Foranstaltningerne i stk. 1, litra c), tilbydes ud over den foranstaltning, der er omhandlet i stk. 1, litra a).

Or. it

Ændringsforslag 2061
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1b. I samarbejde med Asylagenturet underretter den første indrejsemedlemsstat straks ansøgeren om ansvarsfastlæggelsen, jf. denne artikels stk. 2, og om ordningerne for overførslen til den medlemsstat, der er ansvarlig for behandlingen, jf. denne forordnings artikel 32.

Or. en

Ændringsforslag 2062
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 c (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1c. Proceduren i denne artikel gælder for ansøgere, som er ankommet til en medlemsstat ad land-, sø- eller luftvejen, herunder efter ilandsætning og efter eftersøgnings- og redningsaktioner og -aktiviteter.

Or. en

Ændringsforslag 2063
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 1 d (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	1d. Andelen, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen, kan justeres, hvis en medlemsstat påviser, at den i de ti foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.

Or. en

Ændringsforslag 2064
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning

Artikel 45 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	***udgår***
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	

Or. it

Ændringsforslag 2065
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	***udgår***
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	

Or. en

Ændringsforslag 2066
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	***udgår***
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	

Or. en

Ændringsforslag 2067
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	***udgår***
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	

Or. en

Ændringsforslag 2068
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	***udgår***
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	

Or. en

Ændringsforslag 2069
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	***udgår***
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	

Or. en

Ændringsforslag 2070
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Sådanne bidrag kan ***i henhold til artikel 56*** også bestå i:	2. ***Medlemsstaterne kan også yde frivillige solidaritetsbidrag for at hjælpe***

en medlemsstat med at håndtere migrationssituationen på dens område eller undgå et migrationspres. Sådanne bidrag kan også bestå i:

Or. en

Begrundelse

Flyttet fra artikel 56.

Ændringsforslag 2071
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Sådanne bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:	2. Sådanne ***frivillige*** bidrag kan i henhold til artikel 56 også bestå i:

Or. en

Ændringsforslag 2072
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – litra -a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	-a) solidaritetsbidrag som omhandlet i stk. 1

Or. en

Ændringsforslag 2073
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41 i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2074
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse***, som er omfattet af grænseproceduren, jf. artikel 41*** i ***forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]***	a) omfordeling af ansøgere om international beskyttelse ***til modtagelsescentre*** i ***partnerlande, der er tredjelande***

Or. en

Ændringsforslag 2075
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) omfordeling af tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2076
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik

Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 45 – stk. 2 – afsnit 1 (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Når en medlemsstat anmoder andre medlemsstater om solidaritetsstøtte i henhold til dette stykke, underretter den Kommissionen om denne anmodning.
	En medlemsstat kan til enhver tid som reaktion på en medlemsstats anmodning om solidaritetsstøtte eller på eget initiativ, herunder efter aftale med en anden medlemsstat, yde bidrag ved hjælp af de foranstaltninger, der er omhandlet i første afsnit, til fordel for den berørte medlemsstat og med dennes accept. De i stk. 1, litra d), omhandlede bidrag skal være i overensstemmelse med målsætningerne i forordning (EU) XXX/XXX [Asyl- og Migrationsfonden].
	Medlemsstater, der har ydet eller planlægger at yde solidaritetsbidrag som reaktion på en medlemsstats anmodning om solidaritetsstøtte eller på eget initiativ, underretter Kommissionen herom ved at udfylde modellen til solidaritetsstøtteplan i bilag IV. Solidaritetsstøtteplanen skal efter omstændighederne indeholde kontrollerbare oplysninger, herunder om omfanget og arten af foranstaltningerne og deres gennemførelse.

Or. en

Begrundelse

Flyttet fra artikel 56.

Ændringsforslag 2077
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning

Artikel 45 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Med henblik på at yde solidaritetsbidrag til en solidaritetsmodtagende medlemsstat hurtigst muligt oprettes der hvert år solidaritetspuljer for at sikre en passende og forudsigelig solidaritetsrespons på europæisk plan.

Or. en

Ændringsforslag 2078
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 45 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 45a
	Automatisk solidaritetsmekanisme
	1. Solidaritetsmekanismen i denne artikel kommer automatisk en medlemsstat til gavn, hvis omfordelingskriterierne i kapitel II ikke kan finde anvendelse.
	2. Solidaritetsmekanismen omfatter de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, litra a), b) og c).
	3. Den i stk. 1 omhandlede mekanisme er bindende for alle medlemsstaterne.
	4. Antallet af ansøgere, der skal omfordeles for de enkelte medlemsstaters vedkommende, fastlægges af Kommissionen i en gennemførelsesretsakt på grundlag af den i artikel 54 omhandlede nøgle i de 12 forudgående måneder.

Or. it

Ændringsforslag 2079
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 45 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 45a
	1. Kommissionen opretter i samarbejde med de relevante EU-agenturer, navnlig Frontex og EASO, asylbehandlingscentre i tredjelande.
	2. Sådanne faciliteters personale skal være tilstrækkeligt uddannet til hurtigt at behandle asylansøgninger i overensstemmelse med EU-lovgivningen og national lovgivning.
	3. Ansøgere, hvis ansøgning bliver godkendt, omfordeles i henhold til betingelserne i artikel 45, stk. 2.
	4. Ansøgere, hvis ansøgning ikke bliver godkendt, tilbagesendes øjeblikkeligt til deres oprindelsesland.

Or. en

Ændringsforslag 2080
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	

Or. it

Ændringsforslag 2081
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	

Or. en

Ændringsforslag 2082
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	

Or. en

Ændringsforslag 2083
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning

Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	

Or. en

Ændringsforslag 2084
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	

Or. en

Ændringsforslag 2085
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	

Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.

Or. en

Ændringsforslag 2086
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 46

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 46	***udgår***
Solidaritetsforum	
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	

Or. en

Ændringsforslag 2087
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 46 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Solidaritetsforum	***Forum for frivillige bidrag***

Or. en

Ændringsforslag 2088
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2089
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2090
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. ***Kommissionen*** indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst.	Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne***, som repræsenteres af tjenestemænd med beføjelse til at træffe beslutninger på deres vegne***. ***EU's omfordelingskoordinator*** leder solidaritetsforummet med henblik på at

	sikre, at nærværende del fungerer gnidningsløst. ***Forummet mødes årligt efter vedtagelsen af rapporten om asylsituationen samt efter behov som fastsat i denne forordnings del IV.***

Or. en

Ændringsforslag 2091
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et ***solidaritetsforum*** skal bestå af alle medlemsstaterne. ***Kommissionen*** indkalder og leder ***solidaritetsforummet*** med henblik på at sikre, at ***nærværende del*** fungerer gnidningsløst.	Et ***forum for frivillige bidrag*** skal bestå af alle medlemsstaterne ***og af partnerlande, der er tredjelande med modtagelsescentre***. ***Rådet*** indkalder og leder ***forummet for frivillige bidrag*** med henblik på at sikre, at ***det*** fungerer gnidningsløst.

Or. en

Ændringsforslag 2092
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior, Abir Al-Sahlani

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Et solidaritetsforum skal bestå af alle medlemsstaterne. Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at ***nærværende del*** fungerer gnidningsløst.	Kommissionen indkalder og leder solidaritetsforummet med henblik på at sikre, at ***solidariteten mellem medlemsstaterne i henhold til denne forordning*** fungerer gnidningsløst.

Or. en

Ændringsforslag 2093

Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior, Abir Al-Sahlani

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Solidaritetsforummet bør omfatte alle medlemsstater, hvis repræsentanter skal have de rette ansvars- og beslutningstagningsbeføjelser til dets formål. Hvis en eller flere medlemsstater beslutter ikke at deltage, indkaldes solidaritetsforummet stadig inden for margenerne af et kvalificeret flertal.
	Kommissionen kan anmode Asylagenturet, Det Europæiske Agentur for Grænse- og Kystbevogtning og Tjenesten for EU's Optræden Udadtil om at være repræsenteret.

Or. en

Ændringsforslag 2094
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Sophia in 't Veld, Karen Melchior, Abir Al-Sahlani

Forslag til forordning
Artikel 46 – stk. 1 b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Solidaritetsforummet indkaldes mindst én gang om året for at fastlægge den årlige solidaritetspulje, der er omhandlet i artikel 46a, og så ofte som nødvendigt i årets løb for at sikre en passende solidaritetsrespons i tilfælde af migrationspres.

Or. en

Ændringsforslag 2095
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Sophia in 't

Veld, Karen Melchior, Abir Al-Sahlani

Forslag til forordning
Artikel 46 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 46a
	Årlig solidaritetspulje
	1. Kommissionen opretter hvert år en "årlig solidaritetspulje" bestående af medlemsstaternes bidragsforpligtelser for det kommende år.
	2. Den årlige solidaritetspulje består af:
	a) en specifik solidaritetspulje i forbindelse med eftersøgnings- og redningsaktioner, som aktiveres for en medlemsstat, hvor eftersøgnings- og redningsaktioner medfører gentagne ilandsætninger af tredjelandsstatsborgere eller statsløse personer på medlemsstatens område, jf. artikel 47, 48 og 49. Denne pulje består af de i artikel 47, stk. 4, omhandlede solidaritetsbidrag
	b) en generel solidaritetspulje, som aktiveres, hvis en medlemsstat er udsat for migrationspres, jf. artikel 49a. Denne pulje består af de i artikel 45, stk. 1, omhandlede solidaritetsbidrag
	3. Hvis bidragsforpligtelserne ikke er blevet anvendt eller ikke er blevet anvendt fuldstændigt efter udgangen af den etårige periode, der er omhandlet i første stykke, slettes forpligtelserne.

Or. en

Ændringsforslag 2096
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

[...]	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2097
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. it

Begrundelse

Denne bestemmelse er ikke længere nødvendig i betragtning af indførelsen af den obligatoriske og permanente solidaritetsmekanisme, som er omhandlet i foregående artikel.

Ændringsforslag 2098
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2099
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2100
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2101
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2102
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2103
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2104
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
47 Solidaritet i forbindelse med ilandsætninger efter eftersøgnings- og redningsaktioner	47 Solidaritetspulje ***for ankomst af personer i en sårbar situation og*** i forbindelse med ilandsætninger efter eftersøgnings- og redningsaktioner

Or. en

Ændringsforslag 2105
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 47 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
47 Solidaritet i forbindelse med ilandsætninger efter eftersøgnings- og redningsaktioner	47 Solidaritet i forbindelse med ilandsætninger efter eftersøgnings- og redningsaktioner ***og -aktiviteter***

Or. en

Ændringsforslag 2106
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Denne artikel og artikel 48 og 49 finder anvendelse på eftersøgnings- og redningsaktioner, som medfører gentagne ilandsætninger af tredjelandsstatsborgere eller statsløse personer på en medlemsstats område, samt på sårbare personer som omhandlet i artikel 49, stk. 4.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2107
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Denne artikel*** og ***artikel 48 og 49*** finder anvendelse på eftersøgnings- og ***redningsaktioner,*** som medfører ***gentagne*** ilandsætninger af tredjelandsstatsborgere ***eller*** statsløse personer på en medlemsstats område***, samt på sårbare personer som omhandlet i artikel 49, stk. 4***.	1. ***Artikel 14*** og ***45*** finder ***også*** anvendelse på ***ankomster i forbindelse med*** eftersøgnings- og ***redningsaktiviteter*** som ***omhandlet i den internationale konvention om maritim eftersøgning og redning fra 1979, der blev vedtaget i Hamborg den 27. april 1979, og aktioner som omhandlet i artikel 10 i forordning (EU) nr. 656/2014, der*** medfører ilandsætninger af tredjelandsstatsborgere ***og*** statsløse personer på en medlemsstats område.

Or. en

Begrundelse

Skyggeordføreren har ændret denne artikel væsentligt, eftersom der tydeligt er taget højde for

den bindende solidaritetsrespons, herunder omfordeling – der skal gennemføres af medlemsstaterne, som ikke forventes at stå over for gentagne ilandsætninger som følge af eftersøgnings- og redningsaktioner og -aktiviteter – i den nye mekanisme, som er beskrevet i artikel 14 og 45.

Ændringsforslag 2108
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Denne artikel og artikel 48 og 49 finder anvendelse på eftersøgnings- og redningsaktioner***, som medfører gentagne ilandsætninger af tredjelandsstatsborgere eller statsløse personer på en medlemsstats område,*** samt på ***sårbare*** personer som omhandlet i artikel 49, stk. 4.	1. Denne artikel og artikel 48 og 49 finder anvendelse på eftersøgnings- og redningsaktioner samt på personer ***i en sårbar situation*** som omhandlet i artikel 49, stk. 4.

Or. en

Ændringsforslag 2109
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis det fremgår af rapporten om migrationsstyring, jf. artikel 6, stk. 4, at en eller flere medlemsstater står over for en situation som omhandlet i stk. 1, skal det samlede antal ansøgere om international beskyttelse som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), der skal omfordeles med henblik på at støtte de pågældende medlemsstater, ligeledes angives i rapporten. I rapporten udpeges ligeledes, hvilke kapacitetsopbyggende foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), der måtte være nødvendige for at bistå de berørte medlemsstater.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2110
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis det fremgår af rapporten om ***migrationsstyring***, jf. artikel 6, stk. 4, at en eller flere medlemsstater står over for en situation som omhandlet i stk. 1, skal det samlede antal ***ansøgere om international beskyttelse*** som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), der skal omfordeles med henblik på at støtte de pågældende medlemsstater, ligeledes angives i rapporten. ***I rapporten udpeges ligeledes, hvilke kapacitetsopbyggende foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), der måtte være nødvendige for at bistå de berørte medlemsstater.***	2. Hvis det fremgår af rapporten om ***asylsituationen***, jf. artikel 6, stk. 4, at en eller flere medlemsstater står over for en situation som omhandlet i stk. 1, skal det samlede antal ***personer*** som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), ***aa) og c),*** der skal omfordeles med henblik på at støtte de pågældende medlemsstater, ligeledes angives i rapporten.

Or. en

Ændringsforslag 2111
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis det fremgår af rapporten om ***migrationsstyring***, jf. artikel 6, stk. 4, at en eller flere medlemsstater står over for en situation som omhandlet i stk. 1, skal det samlede antal ansøgere om international beskyttelse ***som omhandlet*** i ***artikel 45, stk. 1, litra a), der skal omfordeles med henblik på at støtte de pågældende medlemsstater***, ligeledes angives ***i rapporten***. ***I rapporten udpeges ligeledes,***	2. Hvis det fremgår af rapporten om ***migrationsforebyggelse***, jf. artikel 6, stk. 4, at en eller flere medlemsstater står over for en situation som omhandlet i stk. 1, skal det samlede antal ansøgere***, der skal omfordeles til modtagelsescentre i tredjelande med henblik på behandlingen af deres anmodning*** om international beskyttelse ***og dens potentielle fremme*** i ***partnerlandet, der er et tredjeland***,

hvilke kapacitetsopbyggende foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), der måtte være nødvendige for at bistå de berørte medlemsstater.

ligeledes angives ***af medlemsstaterne***.

Or. en

Ændringsforslag 2112
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. ***Hvis det fremgår af rapporten om migrationsstyring, jf. artikel 6,*** stk. ***4, at en eller flere medlemsstater står over for en situation som omhandlet i stk. 1,*** skal ***det samlede antal ansøgere om*** international beskyttelse ***som omhandlet*** i ***artikel 45, stk. 1, litra a), der skal omfordeles med henblik på at støtte de pågældende medlemsstater, ligeledes angives i rapporten***. ***I rapporten udpeges ligeledes, hvilke kapacitetsopbyggende foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), der måtte være nødvendige for at bistå de berørte medlemsstater.***	2. ***I forbindelse med ilandsætninger efter eftersøgnings- og redningsaktioner og -aktiviteter som defineret i*** stk. ***1*** skal ***de særlige behov hos børn, herunder uledsagede mindreårige, ofre for menneskehandel, personer med behov for akut lægehjælp, personer med handicap, personer med behov for*** international beskyttelse ***og andre personer*** i ***en særlig sårbar situation tilgodeses hurtigst muligt og på et solidarisk grundlag, jf. artikel 14 og 45***.

Or. en

Ændringsforslag 2113
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der	***udgår***

ifølge rapporten ikke kan forvente, at der ankommer tredjelandsstatsborgere til deres område som omhandlet i stk. 1, om at yde de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i stk. 2. I denne anmodning anfører Kommissionen det samlede antal ansøgere, som hver medlemsstat skal omfordele i form af de i artikel 45, stk. 1, litra a), omhandlede solidaritetsbidrag, og som beregnes i henhold til den fordelingsnøgle, der er fastsat i artikel 54. Fordelingsnøglen medtager de solidaritetsmodtagende medlemsstaters andel.

Or. fr

Ændringsforslag 2114
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der ifølge rapporten ikke kan forvente, at der ankommer tredjelandsstatsborgere til deres område som omhandlet i stk. 1, om at yde de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i stk. 2. I denne anmodning anfører Kommissionen det samlede antal ansøgere, som hver medlemsstat skal omfordele i form af de i artikel 45, stk. 1, litra a), omhandlede solidaritetsbidrag, og som beregnes i henhold til den fordelingsnøgle, der er fastsat i artikel 54. Fordelingsnøglen medtager de solidaritetsmodtagende medlemsstaters andel.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2115
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om ***migrationsstyring*** anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der ifølge rapporten ***ikke*** kan forvente, at der ankommer tredjelandsstatsborgere til deres område som omhandlet i stk. 1, om at yde de ***solidaritetsbidrag***, der er omhandlet i stk. 2. I denne anmodning anfører Kommissionen det samlede antal ansøgere, som ***hver medlemsstat*** skal ***omfordele i form af de i artikel 45, stk. 1, litra a), omhandlede solidaritetsbidrag, og som beregnes i henhold*** til ***den fordelingsnøgle, der er fastsat*** i ***artikel 54***. ***Fordelingsnøglen medtager de solidaritetsmodtagende medlemsstaters andel.***	3. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om ***migrationsforebyggelse*** anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der ifølge rapporten kan forvente, at der ankommer tredjelandsstatsborgere til deres område som omhandlet i stk. 1, om at yde de ***frivillige bidrag***, der er omhandlet i stk. 2. I denne anmodning ***om omfordeling til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande,*** anfører Kommissionen det samlede antal ansøgere, som skal ***omfordeles*** til ***modtagelsescentre*** i ***partnerlande, der er tredjelande***.

Or. en

Ændringsforslag 2116
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om ***migrationsstyring*** anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der ifølge rapporten ikke kan forvente, at der ankommer tredjelandsstatsborgere til deres område som omhandlet i stk. 1, om at yde de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i stk. 2. I denne anmodning anfører Kommissionen det samlede antal ***ansøgere***,	3. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om ***asylsituationen*** anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der ifølge rapporten ikke kan forvente, at der ankommer tredjelandsstatsborgere til deres område som omhandlet i stk. 1, om at yde de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i stk. 2. I denne anmodning anfører Kommissionen det samlede antal ***personer***,

som hver medlemsstat skal omfordele i form af de i artikel 45, stk. 1, litra a), omhandlede solidaritetsbidrag, og som beregnes i henhold til den ***fordelingsnøgle***, der er fastsat i artikel 54. ***Fordelingsnøglen*** medtager de solidaritetsmodtagende medlemsstaters andel.	som hver medlemsstat skal omfordele i form af de i artikel 45, stk. 1, litra a), ***aa) og c),*** omhandlede solidaritetsbidrag, og som beregnes i henhold til den ***referencenøgle***, der er fastsat i artikel 54. ***Referencenøglen*** medtager de solidaritetsmodtagende medlemsstaters andel.

Or. en

Ændringsforslag 2117
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring meddeler medlemsstaterne Kommissionen, hvilke bidrag de agter at yde, ved at udfylde SAR-solidaritetsresponsplanen i bilag I. Medlemsstaterne angiver, om de agter at bidrage med:	***udgår***
(a) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), eller	
(b) foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om migrationsstyring, eller	
(c) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), af sårbare personer, jf. artikel 49, stk. 4.	

Or. fr

Ændringsforslag 2118
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning

Artikel 47 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring meddeler medlemsstaterne Kommissionen, hvilke bidrag de agter at yde, ved at udfylde SAR-solidaritetsresponsplanen i bilag I. Medlemsstaterne angiver, om de agter at bidrage med:	***udgår***
(a) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), eller	
(b) foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om migrationsstyring, eller	
(c) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), af sårbare personer, jf. artikel 49, stk. 4.	

Or. en

Ændringsforslag 2119
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring meddeler medlemsstaterne Kommissionen, hvilke bidrag de agter at yde, ved at udfylde SAR-solidaritetsresponsplanen i bilag I. Medlemsstaterne angiver, om de agter at bidrage med:	***udgår***
(a) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), eller	
(b) foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om	

migrationsstyring, eller

(c) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), af sårbare personer, jf. artikel 49, stk. 4.

Or. en

Ændringsforslag 2120
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om ***migrationsstyring*** meddeler medlemsstaterne Kommissionen, ***hvilke bidrag de agter at yde***, ved at udfylde ***SAR-solidaritetsresponsplanen*** i bilag I. ***Medlemsstaterne angiver, om de agter at bidrage med:***	4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om ***asylsituationen*** meddeler medlemsstaterne Kommissionen ***det samlede antal personer***, ***der skal omfordeles***, ved at udfylde ***solidaritetsresponsplanen*** i bilag I.

Or. en

Ændringsforslag 2121
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om ***migrationsstyring*** meddeler medlemsstaterne ***Kommissionen***, hvilke bidrag de agter at yde, ***ved at udfylde SAR-solidaritetsresponsplanen i bilag I. Medlemsstaterne angiver,*** om de agter at bidrage med:	4. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om ***migrationsforebyggelse*** meddeler medlemsstaterne ***hinanden***, hvilke ***frivillige*** bidrag de agter at yde, ***og*** om de agter at bidrage ***frivilligt*** med:

Or. en

Ændringsforslag 2122
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), eller	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2123
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), eller	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2124
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) omfordeling***, jf. artikel 45, stk. 1, litra a)***, eller	*a)* omfordeling ***til et modtagelsescenter i et partnerland, der er et tredjeland***, eller

Or. en

Ændringsforslag 2125

Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om migrationsstyring, eller	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2126
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om migrationsstyring, eller	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2127
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om ***migrationsstyring***, eller	*b)* foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som er angivet i rapporten om ***migrationsforebyggelse***, eller

Or. en

Ændringsforslag 2128
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), af sårbare personer, jf. artikel 49, stk. 4.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2129
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), af sårbare personer, jf. artikel 49, stk. 4.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2130
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 4 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) omfordeling***, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), af sårbare personer, jf. artikel 49, stk. 4***.	*c)* omfordeling ***til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande***.

Or. en

Ændringsforslag 2131
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om migrationsstyring, indkalder den solidaritetsforummet. Kommissionen opfordrer medlemsstaterne til at justere antallet og, efter omstændighederne, typen af bidrag. De medlemsstater, der justerer deres bidrag, indgiver en revideret SAR-solidaritetsresponsplan på solidaritetsforummet.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2132
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om migrationsstyring, indkalder den solidaritetsforummet. Kommissionen opfordrer medlemsstaterne til at justere antallet og, efter omstændighederne, typen af bidrag. De medlemsstater, der justerer deres bidrag, indgiver en revideret SAR-	***udgår***

solidaritetsresponsplan på solidaritetsforummet.

Or. en

Ændringsforslag 2133
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om migrationsstyring, indkalder den solidaritetsforummet. Kommissionen opfordrer medlemsstaterne til at justere antallet og, efter omstændighederne, typen af bidrag. De medlemsstater, der justerer deres bidrag, indgiver en revideret SAR-solidaritetsresponsplan på solidaritetsforummet.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2134
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis ***Kommissionen*** mener, at de ***solidaritetsbidrag***, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede ***solidaritetsbidrag***, der er anført i	5. Hvis ***Rådet enstemmigt*** mener, at de ***frivillige bidrag***, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede ***frivillige bidrag***, der er anført i

rapporten om ***migrationsstyring***, indkalder ***den solidaritetsforummet***. ***Kommissionen opfordrer medlemsstaterne*** til at justere antallet ***og, efter omstændighederne, typen*** af ***bidrag***. ***De medlemsstater, der justerer deres bidrag, indgiver en revideret SAR-solidaritetsresponsplan på solidaritetsforummet.***	rapporten om ***migrationsforebyggelse***, indkalder ***Rådet ved enstemmig afgørelse forummet for frivillige bidrag***. ***Medlemsstaterne er velkomne*** til at justere antallet af ***omfordelinger til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande eller tilbagesendelser***.

Or. en

Ændringsforslag 2135
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 47 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Hvis ***Kommissionen mener***, at de solidaritetsbidrag, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om ***migrationsstyring***, indkalder ***den*** solidaritetsforummet. Kommissionen opfordrer medlemsstaterne til at justere antallet ***og, efter omstændighederne, typen*** af bidrag. De medlemsstater, der justerer deres bidrag, indgiver en revideret ***SAR-solidaritetsresponsplan*** på solidaritetsforummet.	5. Hvis ***EU's omfordelingskoordinator konstaterer***, at de solidaritetsbidrag, der er meddelt af alle medlemsstaterne i henhold til stk. 4, langt fra er tilstrækkelige til at dække det samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om ***asylsituationen***, indkalder ***EU's omfordelingskoordinator*** solidaritetsforummet. Kommissionen opfordrer medlemsstaterne til at justere antallet af bidrag. De medlemsstater, der justerer deres bidrag, indgiver en revideret ***solidaritetsresponsplan*** på solidaritetsforummet.

Or. en

Ændringsforslag 2136
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2137
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2138
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2139
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2140
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs

Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2141
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2142
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2143
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 48

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2144
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Gennemførelsesretsakter vedtaget af Kommissionens med henblik på ***eftersøgnings- og redningsaktioner***	Gennemførelsesretsakter vedtaget af Kommissionens med henblik på ***solidaritetsbidrag***

Or. en

Ændringsforslag 2145
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Senest to uger efter indgivelsen af SAR-solidaritetsresponsplanerne, jf. artikel 47, stk. 4, eller to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet, jf. artikel 47, stk. 5, og forudsat at de samlede solidaritetsbidrag, som alle medlemsstaterne har angivet i deres planer, svarer til eller anses af Kommissionen for at være tilstrækkelig tætte på de samlede solidaritetsbidrag, der er angivet i rapporten om migrationsstyring, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter de solidaritetsforanstaltninger, medlemsstaterne har angivet i henhold til artikel 47, stk. 4, eller 5. Disse	***udgår***

foranstaltninger udgør en solidaritetspulje for hver af de medlemsstater, der forventes at opleve ilandsætninger på kort sigt.

Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt i forbindelse med en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og anmode dem om at øge deres bidrag. Hvis der er medlemsstater, der har erklæret sig rede til at øge deres bidrag, ændrer Kommissionen efter afslutningen af solidaritetsforummet gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår de pågældende medlemsstater med henblik på at øge de bidrag, de har angivet.

Or. fr

Ændringsforslag 2146
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Senest to uger efter indgivelsen af SAR-solidaritetsresponsplanerne, jf. artikel 47, ***stk. 4, eller to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet, jf. artikel 47, stk. 5, og forudsat at de samlede solidaritetsbidrag, som alle medlemsstaterne har angivet i deres planer, svarer til eller anses af Kommissionen for at være tilstrækkelig tætte på de samlede solidaritetsbidrag, der er angivet i rapporten om migrationsstyring,*** vedtager	1. Senest to uger efter indgivelsen af SAR-solidaritetsresponsplanerne, jf. artikel 47, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter ***solidaritetsforanstaltningerne***.

Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter ***de solidaritetsforanstaltninger, medlemsstaterne har angivet i henhold til artikel 47, stk. 4, eller 5***. ***Disse foranstaltninger udgør en solidaritetspulje for hver af de medlemsstater, der forventes at opleve ilandsætninger på kort sigt.***

Or. it

Ændringsforslag 2147
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Senest to uger efter indgivelsen af ***SAR-solidaritetsresponsplanerne***, jf. artikel 47, stk. 4, eller to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet, jf. artikel 47, stk. 5, og forudsat at de samlede solidaritetsbidrag, som alle medlemsstaterne har angivet i deres planer, svarer til eller anses af Kommissionen for at være tilstrækkelig tætte på de samlede solidaritetsbidrag, der er angivet i rapporten om ***migrationsstyring***, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter de solidaritetsforanstaltninger, medlemsstaterne har angivet i henhold til artikel 47, stk. 4, eller 5. Disse foranstaltninger udgør en solidaritetspulje for hver af de medlemsstater, der forventes at opleve ilandsætninger på kort sigt.	1. Senest to uger efter indgivelsen af ***solidaritetsresponsplanerne***, jf. artikel 47, stk. 4, eller to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet, jf. artikel 47, stk. 5, og forudsat at de samlede solidaritetsbidrag, som alle medlemsstaterne har angivet i deres planer, svarer til eller anses af Kommissionen for at være tilstrækkelig tætte på de samlede solidaritetsbidrag, der er angivet i rapporten om ***asylsituationen***, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter de solidaritetsforanstaltninger, medlemsstaterne har angivet i henhold til artikel 47, stk. 4, eller 5. Disse foranstaltninger udgør en solidaritetspulje for hver af de medlemsstater, der forventes at opleve ilandsætninger ***eller ankomst af personer i en sårbar situation*** på kort sigt.

Or. en

Ændringsforslag 2148
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt i forbindelse med en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og anmode dem om at øge deres bidrag. Hvis der er medlemsstater, der har erklæret sig rede til at øge deres bidrag, ændrer Kommissionen efter afslutningen af solidaritetsforummet gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår de pågældende medlemsstater med henblik på at øge de bidrag, de har angivet.	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2149
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2150
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2151
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis det samlede antal ***eller typen*** af solidaritetsbidrag, som medlemsstaterne har meddelt efter artikel 47, stk. 5, stadig ***ikke er tilstrækkeligt sammenlignet med*** de samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om ***migrationsstyring***, og fører til en situation, hvor solidaritetspuljen ikke kan udgøre et forudsigeligt grundlag for fortsat bistand til de i artikel 47, stk. 2, omhandlede medlemsstater, vedtager Kommissionen senest to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet en gennemførelsesretsakt om oprettelse af en solidaritetspulje for hver af de medlemsstater, der forventes at være genstand for ilandsætninger på kort sigt. I denne gennemførelsesretsakt fastsættes:	2. Hvis det samlede antal af solidaritetsbidrag, som medlemsstaterne har meddelt efter artikel 47, stk. 5, stadig ***ligger mere end 20 % under*** de samlede solidaritetsbidrag, der er anført i rapporten om ***asylsituationen***, og fører til en situation, hvor solidaritetspuljen ikke kan udgøre et forudsigeligt grundlag for fortsat bistand til de i artikel 47, stk. 2, omhandlede medlemsstater, vedtager Kommissionen senest to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet en gennemførelsesretsakt om oprettelse af en solidaritetspulje for hver af de medlemsstater, der forventes at være genstand for ilandsætninger ***eller ankomst af personer i en sårbar situation*** på kort sigt. I denne gennemførelsesretsakt fastsættes:

Or. en

Ændringsforslag 2152
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

(a) det samlede antal tredjelandsstatsborgere, som skal være genstand for omfordeling med henblik på at imødekomme behovene ifølge rapporten om migrationsstyring i de medlemsstater, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2153
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) det samlede antal tredjelandsstatsborgere, som skal være genstand for omfordeling med henblik på at imødekomme behovene ifølge rapporten om migrationsstyring i de medlemsstater, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2154
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) det samlede antal tredjelandsstatsborgere, som skal ***være genstand for omfordeling med henblik på at imødekomme behovene ifølge rapporten om migrationsstyring*** i ***de medlemsstater, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2***	*a)* det samlede antal tredjelandsstatsborgere, som skal ***omfordeles til modtagelsescentre*** i ***partnerlande, der er tredjelande***

Or. en

Ændringsforslag 2155
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) det samlede antal tredjelandsstatsborgere, som skal være genstand for omfordeling med henblik på at imødekomme behovene ifølge rapporten om ***migrationsstyring*** i de medlemsstater, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2	*a)* det samlede antal tredjelandsstatsborgere, som skal være genstand for omfordeling med henblik på at imødekomme behovene ifølge rapporten om ***asylsituationen*** i de medlemsstater, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2

Or. en

Ændringsforslag 2156
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) antal og andel, jf. litra a), for hver medlemsstat, inklusive den solidaritetsmodtagende medlemsstat, beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2157
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) antal og andel, jf. litra a), for hver medlemsstat, inklusive den solidaritetsmodtagende medlemsstat,	***udgår***

beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54

Or. it

Ændringsforslag 2158
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) antal og andel, jf. litra a), for hver medlemsstat, inklusive den solidaritetsmodtagende medlemsstat, beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2159
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) de foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som medlemsstaterne har meddelt.	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2160
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

(c) de foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), som medlemsstaterne har meddelt.	***udgår***	

Or. en

Ændringsforslag 2161
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne har meddelt foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), skal disse foranstaltninger stå i rimeligt forhold til de bidrag, som de ville have ydet i form af den omfordeling, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54. Disse foranstaltninger fastsættes i gennemførelsesretsakten, medmindre medlemsstaternes angivelser ville medføre en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal omfordelinger, der er anført i rapporten om migrationsstyring. I disse tilfælde justeres de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, således at de medlemsstater, der har meddelt sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet efter fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af omfordeling eller overtagelse af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), eller en kombination heraf. De pågældende medlemsstater meddeler straks Kommissionen, hvordan de agter at dække deres andel i den forbindelse. Kommissionen justerer de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten vedrørende omfordeling, overtagelse af tilbagesendelser og de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), for de pågældende medlemsstater.	***udgår***

Ændringsforslag 2162
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne har meddelt foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), skal disse foranstaltninger stå i rimeligt forhold til de bidrag, som de ville have ydet i form af den omfordeling, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54. Disse foranstaltninger fastsættes i gennemførelsesretsakten, medmindre medlemsstaternes angivelser ville medføre en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal omfordelinger, der er anført i rapporten om migrationsstyring. I disse tilfælde justeres de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, således at de medlemsstater, der har meddelt sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet efter fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af omfordeling eller overtagelse af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), eller en kombination heraf. De pågældende medlemsstater meddeler straks Kommissionen, hvordan de agter at dække deres andel i den forbindelse. Kommissionen justerer de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten vedrørende omfordeling, overtagelse af tilbagesendelser og de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), for de pågældende medlemsstater.	***udgår***

Ændringsforslag 2163
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne har meddelt foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), skal disse foranstaltninger stå i rimeligt forhold til de bidrag, som de ville have ydet i form af den omfordeling, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54. Disse foranstaltninger fastsættes i gennemførelsesretsakten, medmindre medlemsstaternes angivelser ville medføre en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal omfordelinger, der er anført i rapporten om migrationsstyring. I disse tilfælde justeres de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, således at de medlemsstater, der har meddelt sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet efter fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af omfordeling eller overtagelse af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), eller en kombination heraf. De pågældende medlemsstater meddeler straks Kommissionen, hvordan de agter at dække deres andel i den forbindelse. Kommissionen justerer de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten vedrørende omfordeling, overtagelse af tilbagesendelser og de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), for de pågældende medlemsstater.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2164
Charlie Weimers

Forslag til forordning

Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne har meddelt foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), skal disse foranstaltninger stå i rimeligt forhold til de bidrag, som de ville have ydet i form af den omfordeling, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54. Disse foranstaltninger fastsættes i gennemførelsesretsakten, medmindre medlemsstaternes angivelser ville medføre en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal omfordelinger, der er anført i rapporten om migrationsstyring. I disse tilfælde justeres de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, således at de medlemsstater, der har meddelt sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet efter fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af omfordeling eller overtagelse af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), eller en kombination heraf. De pågældende medlemsstater meddeler straks Kommissionen, hvordan de agter at dække deres andel i den forbindelse. Kommissionen justerer de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten vedrørende omfordeling, overtagelse af tilbagesendelser og de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), for de pågældende medlemsstater.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2165
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne har meddelt foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), skal disse foranstaltninger stå i rimeligt forhold til de bidrag, som de ville have ydet i form af den omfordeling, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54. Disse foranstaltninger fastsættes i gennemførelsesretsakten, medmindre medlemsstaternes angivelser ville medføre en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal omfordelinger, der er anført i rapporten om migrationsstyring. I disse tilfælde justeres de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, således at de medlemsstater, der har meddelt sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet efter fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af omfordeling eller overtagelse af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), eller en kombination heraf. De pågældende medlemsstater meddeler straks Kommissionen, hvordan de agter at dække deres andel i den forbindelse. Kommissionen justerer de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten vedrørende omfordeling, overtagelse af tilbagesendelser og de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), for de pågældende medlemsstater.	Hvis medlemsstaterne har meddelt foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 1, litra d), skal disse foranstaltninger stå i rimeligt forhold til de bidrag, som de ville have ydet i form af den omfordeling, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a) ***og da)***, som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54. Disse foranstaltninger fastsættes i gennemførelsesretsakten, medmindre medlemsstaternes angivelser ville medføre en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal omfordelinger, der er anført i rapporten om migrationsstyring. I disse tilfælde justeres de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, således at de medlemsstater, der har meddelt sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet efter fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af omfordeling eller overtagelse af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), eller en kombination heraf. De pågældende medlemsstater meddeler straks Kommissionen, hvordan de agter at dække deres andel i den forbindelse. Kommissionen justerer de bidrag, der er fastsat i gennemførelsesretsakten vedrørende omfordeling, overtagelse af tilbagesendelser og de foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), for de pågældende medlemsstater.

Or. en

Ændringsforslag 2166
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en eller flere medlemsstater ikke har indgivet en SAR-solidaritetsresponsplan	***udgår***

inden for de frister, der er fastsat i artikel 47, stk. 4 og 5, fastsætter Kommissionen omfanget og typen af bidrag, som disse medlemsstater skal yde.

Or. it

Ændringsforslag 2167
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en eller flere medlemsstater ikke har indgivet en SAR-solidaritetsresponsplan inden for de frister, der er fastsat i artikel 47, stk. 4 og 5, fastsætter Kommissionen omfanget og typen af bidrag, som disse medlemsstater skal yde.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2168
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en eller flere medlemsstater ikke har indgivet en SAR-solidaritetsresponsplan inden for de frister, der er fastsat i artikel 47, stk. 4 og 5, fastsætter Kommissionen omfanget og typen af bidrag, som disse medlemsstater skal yde.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2169
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis en eller flere medlemsstater ikke har indgivet en ***SAR-solidaritetsresponsplan*** inden for de frister, der er fastsat i artikel 47, stk. 4 og 5, fastsætter Kommissionen omfanget ***og typen*** af bidrag, som disse medlemsstater skal yde.	Hvis en eller flere medlemsstater ikke har indgivet en ***solidaritetsresponsplan*** inden for de frister, der er fastsat i artikel 47, stk. 4 og 5, fastsætter Kommissionen omfanget af bidrag, som disse medlemsstater skal yde.

Or. en

Ændringsforslag 2170
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt for så vidt angår en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og om de berørte medlemsstaters yderligere behov. Efter afslutningen af solidaritetsforummet vedtager Kommissionen en ændring af gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår den berørte solidaritetsmodtagende medlemsstat med henblik på at øge det samlede antal tredjelandsstatsborgere, der skal være genstand for de solidaritetsforanstaltninger, der er omhandlet i første afsnit, litra a), med højst 50 %. Andelen for hver enkelt medlemsstat, jf. første afsnit, litra b),	***udgår***

ændres i overensstemmelse hermed. Hvis bestemmelserne i andet afsnit finder anvendelse, og medlemsstaterne har meddelt, at de vil bidrage i form af overtagelse af tilbagesendelser, øges andelen af disse foranstaltninger med 50 %. De foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), øges ligeledes med en andel svarende til en stigning på 50 % af den pågældende medlemsstats andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54.

Or. it

Ændringsforslag 2171
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt for så vidt angår en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og om de berørte medlemsstaters yderligere behov. Efter afslutningen af solidaritetsforummet vedtager Kommissionen en ændring af gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår den berørte solidaritetsmodtagende medlemsstat med henblik på at øge det samlede antal tredjelandsstatsborgere, der skal være genstand for de solidaritetsforanstaltninger, der er omhandlet i første afsnit, litra a), med højst 50 %. Andelen for hver enkelt medlemsstat, jf. første afsnit, litra b),	***udgår***

ændres i overensstemmelse hermed. Hvis bestemmelserne i andet afsnit finder anvendelse, og medlemsstaterne har meddelt, at de vil bidrage i form af overtagelse af tilbagesendelser, øges andelen af disse foranstaltninger med 50 %. De foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), øges ligeledes med en andel svarende til en stigning på 50 % af den pågældende medlemsstats andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54.

Or. fr

Ændringsforslag 2172
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt for så vidt angår en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og om de berørte medlemsstaters yderligere behov. Efter afslutningen af solidaritetsforummet vedtager Kommissionen en ændring af gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår den berørte solidaritetsmodtagende medlemsstat med henblik på at øge det samlede antal tredjelandsstatsborgere, der skal være genstand for de solidaritetsforanstaltninger, der er omhandlet i første afsnit, litra a), med højst 50 %. Andelen for hver enkelt medlemsstat, jf. første afsnit, litra b),	***udgår***

ændres i overensstemmelse hermed. Hvis bestemmelserne i andet afsnit finder anvendelse, og medlemsstaterne har meddelt, at de vil bidrage i form af overtagelse af tilbagesendelser, øges andelen af disse foranstaltninger med 50 %. De foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), øges ligeledes med en andel svarende til en stigning på 50 % af den pågældende medlemsstats andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54.

Or. en

Ændringsforslag 2173
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 2 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt for så vidt angår en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og om de berørte medlemsstaters yderligere behov. Efter afslutningen af solidaritetsforummet vedtager Kommissionen en ændring af gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår den berørte solidaritetsmodtagende medlemsstat med henblik på at øge det samlede antal tredjelandsstatsborgere, der skal være genstand for de solidaritetsforanstaltninger, der er omhandlet i første afsnit, litra a), med højst 50 %. Andelen for hver enkelt medlemsstat, jf. første afsnit, litra b), ændres i overensstemmelse hermed. ***Hvis***	Hvis Asylagenturet meddeler Kommissionen og medlemsstaterne, at 80 % af den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje er blevet brugt for så vidt angår en eller flere af de solidaritetsmodtagende medlemsstater, indkalder Kommissionen solidaritetsforummet med henblik på at underrette medlemsstaterne om situationen og om de berørte medlemsstaters yderligere behov. Efter afslutningen af solidaritetsforummet vedtager Kommissionen en ændring af gennemførelsesretsakten om oprettelse af en solidaritetspulje, jf. første afsnit, for så vidt angår den berørte solidaritetsmodtagende medlemsstat med henblik på at øge det samlede antal tredjelandsstatsborgere, der skal være genstand for de solidaritetsforanstaltninger, der er omhandlet i første afsnit, litra a), med højst 50 %. Andelen for hver enkelt medlemsstat, jf. første afsnit, litra b),

bestemmelserne i andet afsnit finder anvendelse, og medlemsstaterne har meddelt, at de vil bidrage i form af overtagelse af tilbagesendelser, øges andelen af disse foranstaltninger med 50 %. De foranstaltninger, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), øges ligeledes med en andel svarende til en stigning på 50 % af den pågældende medlemsstats andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54.	ændres i overensstemmelse hermed.

Or. en

Ændringsforslag 2174
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 48 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Gennemførelsesretsakten i stk. 1 og 2 vedtages efter undersøgelsesproceduren, jf. artikel 67, stk. 2.	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2175
Nadine Morano

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. fr

Ændringsforslag 2176
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2177
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Denne artikel er overflødig og ikke længere nødvendig. Der er tydeligt er taget højde for den bindende solidaritetsrespons, herunder omfordeling – der skal gennemføres af medlemsstaterne, som ikke forventes at stå over for gentagne ilandsætninger som følge af eftersøgnings- og redningsaktioner og -aktiviteter – i den nye mekanisme, som er beskrevet i artikel 14 og 45.

Ændringsforslag 2178
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2179
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2180
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2181
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2182
Annalisa Tardino

Forslag til forordning

Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2183
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 49

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2184
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
49 Solidaritetspulje i forbindelse med eftersøgnings- og redningsaktioner	49 Solidaritetspulje ***for personer i en sårbar situation og*** i forbindelse med eftersøgnings- og redningsaktioner

Or. en

Ændringsforslag 2185
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Senest to uger efter vedtagelsen af den gennemførelsesretsakt, der er	1. Senest to uger efter vedtagelsen af den gennemførelsesretsakt, der er

omhandlet i artikel 48, stk. 1, eller 2, indgiver den medlemsstat, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2, sin anmodning om solidaritetsstøtte til ***Kommissionen***. Efter at have modtaget en sådan anmodning trækker ***Kommissionen*** på solidaritetspuljen og koordinerer gennemførelsen af solidaritetsforanstaltningerne for hver ilandsætning eller gruppe af ilandsætninger, som finder sted i en periode på to uger.	omhandlet i artikel 48, stk. 1, eller 2, indgiver den medlemsstat, der er omhandlet i artikel 47, stk. 2, sin anmodning om solidaritetsstøtte til ***EU's omfordelingskoordinator***. Efter at have modtaget en sådan anmodning trækker ***EU's omfordelingskoordinator*** på solidaritetspuljen og koordinerer gennemførelsen af solidaritetsforanstaltningerne for hver ***ankomst,*** ilandsætning eller gruppe af ilandsætninger, som finder sted i en periode på to uger.

Or. en

Ændringsforslag 2186
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Under koordinering af ***Kommissionen*** udarbejder Asylagenturet ***og Det Europæiske Agentur for Grænse- og Kystbevogtning*** en liste over, hvem der kan komme i betragtning til omfordeling ***og blive omfattet af en overtagelse af tilbagesendelsen***. Listen skal indeholde en angivelse af fordelingen af disse personer mellem de bidragende medlemsstater under hensyntagen til det samlede antal personer, der skal omfordeles ***eller omfattes af en overtagelse af tilbagesendelser***, disse personers nationalitet, samt hvorvidt der er en meningsfuld forbindelse mellem dem og den medlemsstat, hvortil de omfordeles***, eller den medlemsstat, der overtager tilbagesendelsen***. Omfordeling af ***sårbare*** personer bør prioriteres. Asylagenturet ***og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning*** bistår Kommissionen med at overvåge anvendelsen af solidaritetspuljen.	2. Under koordinering af ***EU's omfordelingskoordinator*** udarbejder Asylagenturet en liste over, hvem der kan komme i betragtning til omfordeling. Listen skal indeholde en angivelse af fordelingen af disse personer mellem de bidragende medlemsstater under hensyntagen til det samlede antal personer, der skal omfordeles, disse personers nationalitet, samt hvorvidt der er en meningsfuld forbindelse mellem dem og den medlemsstat, hvortil de omfordeles. ***Personer, der kan komme i betragtning, skal høres, når de relevante forbindelser fastslås, og har ret til at gøre indsigelse mod denne kategorisering.*** Omfordeling af ***uledsagede mindreårige og andre*** personer ***i en sårbar situation*** bør prioriteres. ***Hvis en person har relevante forbindelser til mere end én medlemsstat, skal personens præference imødekommes. Hvis der ikke kan fastlås nogen relevante forbindelser, finder proceduren i artikel 23b, litra b) og***

c), anvendelse. Asylagenturet bistår Kommissionen med at overvåge anvendelsen af solidaritetspuljen.

Or. en

Ændringsforslag 2187
Charlie Weimers, Laura Huhtasaari, Peter Kofod

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Under koordinering af Kommissionen udarbejder Asylagenturet og Det Europæiske Agentur for Grænse- og Kystbevogtning en liste over, ***hvem*** der kan komme i betragtning til omfordeling og ***blive omfattet af en overtagelse af tilbagesendelsen***. Listen skal indeholde ***en angivelse*** af ***fordelingen af disse personer mellem de bidragende medlemsstater under hensyntagen til det samlede antal personer***, der ***skal omfordeles*** eller ***omfattes af en overtagelse af tilbagesendelser, disse personers nationalitet, samt hvorvidt der er en meningsfuld forbindelse mellem dem og den medlemsstat, hvortil de omfordeles,*** eller ***den medlemsstat, der overtager tilbagesendelsen***. ***Omfordeling af sårbare personer bør prioriteres. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen med at overvåge anvendelsen af solidaritetspuljen.***	2. Under koordinering af Kommissionen ***og de kompetente agenturer i medlemsstaterne*** udarbejder Asylagenturet og Det Europæiske Agentur for Grænse- og Kystbevogtning en liste over, ***hvilke medlemsstater*** der ***har indgået aftaler med tredjelande om omfordeling til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande, af personer, der*** kan komme i betragtning til omfordeling***,*** og ***en liste over, hvilke lande der overholder kravene om at acceptere tilbagesendelser fra medlemsstaterne***. Listen skal indeholde ***alle nuværende aftaler om tredjelandes behandling og fremme*** af ***international beskyttelse samt alle tredjelande***, der ***overholder*** eller ***ikke overholder kravene om at acceptere tilbagesendelser*** eller ***have modtagelsescentre, for at tredjelandene kan være berettiget til EU-finansiering såsom udviklingsbistand***.

Or. en

Ændringsforslag 2188
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis Kommissionen har vedtaget en rapport, hvori den fastslår, at en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, er udsat for migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, kan de resterende solidaritetsbidrag i solidaritetspuljen, som er oprettet efter artikel 48, stk. 1 eller 2, anvendes til hurtigt at lette migrationspresset på den pågældende medlemsstat. I sådanne tilfælde finder bestemmelserne i stk. 2 anvendelse.* ***Nærværende stykke finder ikke anvendelse, hvis der er vedtaget en gennemførelsesretsakt efter artikel 53. Efter vedtagelsen af en sådan gennemførelsesretsakt må der ikke længere trækkes på den i stk. 2 omhandlede liste over personer, som kan komme i betragtning til omfordeling eller blive omfattet af en overtagelse af tilbagesendelse. ***Hvis den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje ikke er tilstrækkelig til hurtigt at imødegå de udfordringer, en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, står over for, kan solidaritetsbidragene i de andre medlemsstaters solidaritetspuljer, jf. artikel 48, stk. 1 eller 2, anvendes, forudsat at dette ikke risikerer at hæmme anvendelsen af puljerne for disse medlemsstater.***	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2189
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis Kommissionen har vedtaget	3. Hvis Kommissionen har vedtaget

en rapport, hvori den fastslår, at en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, ***er udsat for migrationspres***, jf. artikel 51, stk. 3, kan ***de resterende*** solidaritetsbidrag i solidaritetspuljen, som er oprettet efter artikel 48, stk. 1 eller 2, anvendes til hurtigt at ***lette migrationspresset*** på den pågældende medlemsstat. I sådanne tilfælde finder bestemmelserne i stk. 2 anvendelse.	en rapport, hvori den fastslår, at en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, ***risikerer et pres på sit asyl- eller modtagelsessystem***, jf. artikel 51, stk. 3, kan solidaritetsbidrag i solidaritetspuljen, som er oprettet efter artikel 48, stk. 1 eller 2, anvendes til hurtigt at ***mindske risikoen for pres*** på den pågældende medlemsstat. I sådanne tilfælde finder bestemmelserne i stk. 2 anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 2190
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Nærværende stykke finder ikke anvendelse, hvis der er vedtaget en gennemførelsesretsakt efter artikel 53. Efter vedtagelsen af en sådan gennemførelsesretsakt må der ikke længere trækkes på den i stk. 2 omhandlede liste over personer, som kan komme i betragtning til omfordeling eller blive omfattet af en overtagelse af tilbagesendelse.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2191
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Nærværende stykke finder ikke anvendelse, hvis der er vedtaget en gennemførelsesretsakt efter artikel 53.	***udgår***

Efter vedtagelsen af en sådan gennemførelsesretsakt må der ikke længere trækkes på den i stk. 2 omhandlede liste over personer, som kan komme i betragtning til omfordeling eller blive omfattet af en overtagelse af tilbagesendelse.

Or. en

Ændringsforslag 2192
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje ikke er tilstrækkelig til hurtigt at imødegå de udfordringer, en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, står over for, kan solidaritetsbidragene i de andre medlemsstaters solidaritetspuljer, jf. artikel 48, stk. 1 eller 2, anvendes, forudsat at dette ikke risikerer at hæmme anvendelsen af puljerne for disse medlemsstater.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2193
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje ikke er tilstrækkelig til hurtigt at imødegå de udfordringer, en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, står over for, kan	Hvis den i første afsnit omhandlede solidaritetspulje ikke er tilstrækkelig til hurtigt at imødegå de udfordringer, en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, står over for, kan

solidaritetsbidragene i de andre medlemsstaters solidaritetspuljer, jf. artikel 48, stk. 1 ***eller 2***, anvendes, forudsat at dette ikke risikerer at hæmme anvendelsen af puljerne for disse medlemsstater.	solidaritetsbidragene i de andre medlemsstaters solidaritetspuljer, jf. artikel 48, stk. 1, anvendes, forudsat at dette ikke risikerer at hæmme anvendelsen af puljerne for disse medlemsstater.

Or. en

Ændringsforslag 2194
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis det i rapporten om migrationsstyring konstateres, at en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, står over for kapacitetsudfordringer som følge af tilstedeværelsen af sårbare ansøgere, uanset hvordan de har passeret de ydre grænser, kan den solidaritetspulje, der er oprettet efter artikel 48, stk. 1 eller 2, også anvendes til omfordeling af sårbare personer. I sådanne tilfælde finder bestemmelserne i stk. 2 anvendelse.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2195
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis det i rapporten om migrationsstyring konstateres, at en medlemsstat som omhandlet i artikel 47, stk. 2, står over for kapacitetsudfordringer som følge af tilstedeværelsen af sårbare ansøgere, uanset hvordan de har passeret de ydre grænser, kan den solidaritetspulje,	***udgår***

der er oprettet efter artikel 48, stk. 1 eller 2, også anvendes til omfordeling af sårbare personer. I sådanne tilfælde finder bestemmelserne i stk. 2 anvendelse.

Or. en

Ændringsforslag 2196
Charlie Weimers, Laura Huhtasaari, Peter Kofod

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. Kommissionen støtter og letter anvendelsen af de procedurer, der fører til omfordelingen af ansøgere og ***gennemførelsen af overtagelser*** af ***tilbagesendelser, idet den er særlig opmærksom på uledsagede mindreårige***. ***Den koordinerer de operationelle aspekter af omfordelingen og overtagelsen*** af tilbagesendelser, herunder med ***bistand fra eksperter*** eller ***eksperthold, som udsendes af Asylagenturet eller Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning***.	5. Kommissionen støtter og letter anvendelsen af de procedurer, der fører til ***en vellykket indgåelse af aftaler mellem medlemsstater og tredjelande om*** omfordelingen af ansøgere ***om international beskyttelse til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande,*** og ***fremme*** af ***bevilgede ansøgninger***. ***Endvidere prioriterer Kommissionen med alle tilgængelige midler at støtte en vellykket gennemførelse*** af ***aftaler om*** tilbagesendelser, herunder ***ved ikke at yde nogen støtte til modtagertredjelande, som nægter at indgå aftaler om tilbagesendelser*** med ***Den Europæiske Unions medlemsstater*** eller ***nægter at have modtagelsescentre på deres område***.

Or. en

Ændringsforslag 2197
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 49 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. ***Kommissionen*** støtter og letter	5. ***EU's omfordelingskoordinator***

anvendelsen af de procedurer, der fører til omfordelingen af ansøgere ***og gennemførelsen af overtagelser af tilbagesendelser***, idet den er særlig opmærksom på uledsagede mindreårige. ***Den*** koordinerer de operationelle aspekter af omfordelingen ***og overtagelsen af tilbagesendelser***, herunder med bistand fra eksperter eller eksperthold, som udsendes af Asylagenturet eller Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning.

støtter og letter anvendelsen af de procedurer, der fører til omfordelingen af ansøgere, idet den er særlig opmærksom på uledsagede mindreårige ***og andre personer i en sårbar situation***. ***De*** koordinerer de operationelle aspekter af omfordelingen, herunder med bistand fra eksperter eller eksperthold, som udsendes af Asylagenturet eller Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning.

Or. en

Ændringsforslag 2198
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Sophia in 't Veld, Karen Melchior, Abir Al-Sahlani

Forslag til forordning
Artikel 49 a (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 49a
	Solidaritetspulje for en medlemsstat, der er udsat for migrationspres
	1. På baggrund af de årlige prognoser angivet i den i artikel 6, stk. 4, tredje afsnit, omhandlede rapport om migrationsstyring, trækker Kommissionen hvert år på en solidaritetspulje og koordinerer fordelingen af bidrag, når en medlemsstat er under pres.
	2. Senest to uger efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring anmoder Kommissionen alle de medlemsstater, der ifølge rapporten ikke kan forvente at blive udsat for migrationspres, om at yde de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1.
	3. Senest en måned efter vedtagelsen af rapporten om migrationsstyring giver medlemsstaterne Kommissionen deres tilsagn om solidaritetsbidrag, herunder andelen af de enkelte typer bidrag, hvis

det er relevant.

Hvis bidragene omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at overtage ansvaret for.

Hvis medlemsstaterne meddeler, at de vil bidrage med kapacitetsopbyggende foranstaltninger, jf. artikel 45, stk. 2, litra d), angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.

4. Hvis Kommissionen mener, at de bidrag, som medlemsstaterne har angivet, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationsstyring, jf. artikel 6, stk. 4, indkalder den solidaritetsforummet inden for en frist på højst to uger. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere deres bidrag på solidaritetsforummet ved at indgive en revideret udgave af deres bidrag.

Or. en

Begrundelse

Delvis flyttet fra artikel 52.

Ændringsforslag 2199
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 49 b (ny)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	Artikel 49b
	Kommissionens gennemførelsesretsakter om solidaritet i situationer med migrationspres

1. Senest to uger efter medlemsstaternes indgivelse af deres tilsagn om solidaritetsbidrag, jf. artikel 49a, stk. 3, første afsnit, eller hvis solidaritetsforummet indkaldes i henhold til artikel 49a, stk. 4, senest to uger efter afslutningen af solidaritetsforummet, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter, hvilke tilsagn om solidaritetsbidrag til fordel for en medlemsstat, som er udsat for migrationspres, der skal gives af de øvrige medlemsstater, samt tidshorisonten for gennemførelsen heraf.

2. De typer bidrag, der fastsættes i gennemførelsesretsakten, skal være de samme som dem, medlemsstaterne har angivet. Hvis en eller flere medlemsstater ikke har indgivet deres bidrag, fastsætter Kommissionen, hvilken type bidrag de pågældende medlemsstater skal yde under hensyntagen til de behov, der er afdækket i rapporten om migrationsstyring, jf. artikel 6, stk. 4.

Hvis de foreslåede foranstaltninger vil føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal solidaritetsforanstaltninger, der er anført i rapporten om migrationsstyring, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), b), c) og da), justeres bidragene i gennemførelsesretsakten således, at de medlemsstater, der har angivet sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b), c) og da). Kommissionen foretager i overensstemmelse hermed en justering af de i artikel 45, stk. 1, litra d), omhandlede foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet.

3. I gennemførelsesretsakten fastsættes:

a) det samlede antal omfordelinger, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), c) eller da)

b) det samlede antal overtagelser af tilbagesendelser, jf. artikel 45, stk. 1, litra

b)

c) fordelingen af de personer, som skal omfordeles, og/eller af de personer, som skal være omfattet af en overtagelse af tilbagesendelser, mellem medlemsstaterne i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54

d) de foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet, jf. stk. 2, andet afsnit.

Den i stk. 3, litra c), omhandlede fordeling justeres, hvis en medlemsstat, der indgiver en anmodning efter artikel 52, stk. 4, påviser, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger. I sådanne tilfælde indrømmes den pågældende medlemsstat en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54. Denne nedsættelse fordeles proportionelt mellem de medlemsstater, der yder de i artikel 45, stk. 1, litra a), b), c) eller da), omhandlede bidrag.

4. I behørigt begrundede særligt hastende tilfælde som følge af et migrationspres i en solidaritetsmodtagende medlemsstat vedtager Kommissionen gennemførelsesretsakter, der finder anvendelse straks, i overensstemmelse med proceduren i artikel 67, stk. 3.

Disse retsakter er gældende i højst et år.

5. Efter udgangen af den etårige periode aflægger Kommissionen rapport om gennemførelsen af solidaritetsbidragene en måned efter periodens afslutning, hvis relevant. Rapporten skal indeholde en analyse af de trufne foranstaltningers effektivitet.

Or. en

Begrundelse

Delvis flyttet fra artikel 53.

Ændringsforslag 2200
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 50

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2201
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 50

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2202
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 50

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2203
Damien Carême

Forslag til forordning

Artikel 50 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
50 Vurdering af ***migrationspres***	50 Vurdering af ***presset på asyl- eller modtagelsessystemet***

Or. en

Ændringsforslag 2204
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Kommissionen foretager en vurdering af migrationspresset i en medlemsstat***, hvis***:	1. Kommissionen foretager en vurdering af migrationspresset i en medlemsstat ***på baggrund af følgende oplysninger***:

Or. en

Ændringsforslag 2205
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Kommissionen foretager en vurdering af ***migrationspresset*** i en medlemsstat, hvis:	1. Kommissionen foretager en vurdering af ***asylsituationen*** i en medlemsstat, hvis:

Or. en

Ændringsforslag 2206
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) den pågældende medlemsstat har meddelt Kommissionen, at den mener at ***være*** udsat for ***migrationspres***	*a)* den pågældende medlemsstat har meddelt Kommissionen, at den mener***,*** at ***dens asyl- eller modtagelsessystem risikerer at blive*** udsat for ***pres, eller***

Or. en

Ændringsforslag 2207
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) den pågældende medlemsstat har meddelt Kommissionen, at den mener at være udsat for migrationspres	*a)* den pågældende medlemsstat har meddelt Kommissionen, at den mener at være udsat for migrationspres***, og***

Or. en

Ændringsforslag 2208
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) ***den pågældende medlemsstat har meddelt Kommissionen, at den*** mener at være udsat for migrationspres	*a)* ***medlemsstaten*** mener at være udsat for migrationspres

Or. en

Ændringsforslag 2209
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) den på grundlag af de foreliggende oplysninger mener, at den pågældende medlemsstat kan være udsat for migrationspres.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2210
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) den på grundlag af de foreliggende oplysninger mener, at den pågældende medlemsstat kan være udsat for migrationspres.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2211
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) den på grundlag af de foreliggende oplysninger mener, at d***en pågældende medlemsstat*** kan være udsat for migrationspres.	*b)* den på grundlag af de foreliggende oplysninger mener, at ***en eller flere medlemsstater*** kan være udsat for migrationspres ***på grund af et konstant niveau af ankomster, herunder efter ilandsætning, hvilket ville hindre de procedurer, der er omhandlet i artikel 14 og 45 i denne forordning, i at fungere***

effektivt.

Or. en

Ændringsforslag 2212
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) den på grundlag af de foreliggende oplysninger mener, at ***den pågældende medlemsstat*** kan være udsat for ***migrationspres***.	*b)* den på grundlag af de foreliggende oplysninger mener, at ***en medlemsstats asyl- eller modtagelsessystem*** kan være udsat for ***pres***.

Or. en

Ændringsforslag 2213
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) Rådet eller Europa-Parlamentet anmoder den om at foretage en sådan vurdering

Or. en

Ændringsforslag 2214
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår	2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning ***i tæt***

Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.	***samarbejde med medlemsstaternes kompetente myndigheder, der fungerer som ligeværdige partnere,*** bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering ***sammen med medlemsstaternes kompetente myndigheder***.

Or. en

Ændringsforslag 2215
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.	2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset. ***Den pågældende medlemsstat bør også involveres i og informeres behørigt om alle stadier af en sådan vurdering.*** Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2216
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Asylagenturet og Agenturet for	2. Asylagenturet og Agenturet for

Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og ***medlemsstaterne***, at den er i færd med at foretage en vurdering.	Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset ***i samarbejde med de pågældende medlemsstater***. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og ***de pågældende medlemsstater***, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2217
Maria Walsh, Deirdre Clune, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.	2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af migrationspresset ***i samarbejde med den pågældende medlemsstat***. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2218
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af ***migrationspresset***. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.	2. Asylagenturet og Agenturet for Grænse- og Kystbevogtning bistår Kommissionen ved vurderingen af ***presset***. Kommissionen meddeler straks Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2219
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Ved vurderingen af migrationspresset ses der på situationen i den pågældende medlemsstat i de ***seks*** forudgående ***måneder*** i forhold til den generelle situation i Unionen, og vurderingen bygger navnlig på følgende oplysninger:	3. Ved vurderingen af migrationspresset ses der på situationen i den pågældende medlemsstat i de ***fem*** forudgående ***år*** i forhold til den generelle situation i Unionen, og vurderingen bygger navnlig på følgende oplysninger:

Or. en

Begrundelse

Pressede situationer i medlemsstaterne er ofte et resultat af længerevarende udviklinger, såsom et højt antal asylansøgere i mange år. Derfor er det ikke tilstrækkeligt at vurdere udviklingen i de seks forudgående måneder, og denne periode bør forlænges til fem år.

Ændringsforslag 2220
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Ved vurderingen af ***migrationspresset*** ses der på situationen i den pågældende medlemsstat i de ***seks*** forudgående måneder i forhold til den generelle situation i Unionen, og vurderingen bygger navnlig på følgende oplysninger:	3. Ved vurderingen af ***presset*** ses der på situationen i den pågældende medlemsstat i de ***12*** forudgående måneder i forhold til den generelle situation i Unionen, og vurderingen bygger navnlig på følgende oplysninger:

Or. en

Ændringsforslag 2221
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) antal ansøgninger om international beskyttelse indgivet af tredjelandsstatsborgere samt ansøgernes nationalitet	*a)* ***det samlede*** antal ansøgninger om international beskyttelse indgivet af tredjelandsstatsborgere samt ansøgernes nationalitet

Or. en

Ændringsforslag 2222
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra a a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) medlemsstatens modtagelseskapacitet

Or. en

Ændringsforslag 2223
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) antal tredjelandsstatsborgere, som medlemsstaternes myndigheder har opdaget ikke opfylder eller ikke længere opfylder betingelserne for indrejse, ophold eller bopæl i medlemsstaten, herunder	***udgår***

personer, hvis tilladelse til ophold er udløbet, jf. artikel 3, stk. 1, nr. 19), i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2226[58]

---

[58] ***Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2226 af 30. november 2017 om oprettelse af et ind- og udrejsesystem til registrering af ind- og udrejseoplysninger og oplysninger om nægtelse af indrejse vedrørende tredjelandsstatsborgere, der passerer medlemsstaternes ydre grænser, om fastlæggelse af betingelserne for adgang til ind- og udrejsesystemet til retshåndhævelsesformål og om ændring af konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen og forordning (EF) nr. 767/2008 og (EU) nr. 1077/2011 (EUT L 327 af 9.12.2017, s. 20).***

Or. en

Ændringsforslag 2224
Maria Walsh, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) antal tredjelandsstatsborgere, som medlemsstaternes myndigheder har opdaget ikke opfylder eller ikke længere opfylder betingelserne for indrejse, ophold eller bopæl i medlemsstaten, herunder personer, hvis tilladelse til ophold er udløbet, jf. artikel 3, stk. 1, nr. 19), i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2226[58]	***udgår***

---

[58] ***Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2226 af 30. november 2017 om oprettelse af et ind- og udrejsesystem til registrering af ind- og***

udrejseoplysninger og oplysninger om nægtelse af indrejse vedrørende tredjelandsstatsborgere, der passerer medlemsstaternes ydre grænser, om fastlæggelse af betingelserne for adgang til ind- og udrejsesystemet til retshåndhævelsesformål og om ændring af konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen og forordning (EF) nr. 767/2008 og (EU) nr. 1077/2011 (EUT L 327 af 9.12.2017, s. 20).

Or. en

Ændringsforslag 2225
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) antal tredjelandsstatsborgere, som medlemsstaternes myndigheder har opdaget ikke opfylder eller ikke længere opfylder betingelserne for indrejse, ophold eller bopæl i medlemsstaten, herunder personer, hvis tilladelse til ophold er udløbet, jf. artikel 3, stk. 1, nr. 19), i Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2226[58]	***udgår***

[58] ***Europa-Parlamentets og Rådets forordning (EU) 2017/2226 af 30. november 2017 om oprettelse af et ind- og udrejsesystem til registrering af ind- og udrejseoplysninger og oplysninger om nægtelse af indrejse vedrørende tredjelandsstatsborgere, der passerer medlemsstaternes ydre grænser, om fastlæggelse af betingelserne for adgang til ind- og udrejsesystemet til retshåndhævelsesformål og om ændring af konventionen om gennemførelse af Schengenaftalen og forordning (EF) nr. 767/2008 og (EU) nr. 1077/2011 (EUT L***

327 af 9.12.2017, s. 20).

Or. en

Ændringsforslag 2226
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) antal afgørelser om tilbagesendelser, som overholder direktiv 2008/115/EF	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2227
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) antal afgørelser om tilbagesendelser, som overholder direktiv 2008/115/EF	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2228
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) antal afgørelser om	*c)* antal afgørelser om tilbagesendelser

tilbagesendelser***, som overholder direktiv 2008/115/EF***

Or. en

Ændringsforslag 2229
Maria Walsh, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) antal tredjelandsstatsborgere, som har forladt medlemsstaternes område som følge af en afgørelse om tilbagesendelse, som overholder direktiv 2008/115/EF	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2230
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) antal tredjelandsstatsborgere, som har forladt medlemsstaternes område som følge af en afgørelse om tilbagesendelse, som overholder direktiv 2008/115/EF	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2231
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) antal tredjelandsstatsborgere, som har forladt medlemsstaternes område som følge af en afgørelse om tilbagesendelse, som overholder direktiv 2008/115/EF	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2232
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) antal tredjelandsstatsborgere, som har forladt medlemsstaternes område som følge af en afgørelse om tilbagesendelse***, som overholder direktiv 2008/115/EF***	*d)* antal tredjelandsstatsborgere, som har forladt medlemsstaternes område som følge af en afgørelse om tilbagesendelse

Or. en

Ændringsforslag 2233
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra e

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(e) antal tredjelandsstatsborgere, som har fået ret til indrejse af medlemsstaterne gennem EU's eller nationale genbosætningsordninger [eller humanitære adgangsordninger]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2234
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra e

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(e) antal tredjelandsstatsborgere, som har fået ret til indrejse af medlemsstaterne ***gennem EU's eller nationale genbosætningsordninger [eller humanitære adgangsordninger]***	*e)* antal tredjelandsstatsborgere, som har fået ret til indrejse af medlemsstaterne

Or. en

Ændringsforslag 2235
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra f

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(f) antal indkommende eller udgående anmodninger om overtagelse og meddelelser om tilbagetagelse, jf. artikel 34 og 36	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2236
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra f

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(f) antal indkommende eller udgående anmodninger om overtagelse og meddelelser om tilbagetagelse, jf. artikel 34 og 36	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2237
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra f

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(f) antal indkommende eller udgående anmodninger om overtagelse ***og meddelelser om tilbagetagelse***, jf. artikel 34 og 36	*f)* antal indkommende eller udgående anmodninger om overtagelse, jf. artikel 34 og 36

Or. en

Ændringsforslag 2238
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra g

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(g) antal overførsler foretaget i overensstemmelse med artikel 31	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2239
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra g

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(g) antal overførsler foretaget i overensstemmelse med artikel 31	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2240
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) antal personer, der pågribes i forbindelse med irregulær passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser	*h)* antal personer, der pågribes i forbindelse med irregulær passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser***, og som efterfølgende indgiver en asylansøgning***

Or. en

Ændringsforslag 2241
Maria Walsh, Deirdre Clune, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) antal personer, der ***pågribes*** i forbindelse med irregulær passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser	*h)* antal personer, der ***identificeres*** i forbindelse med irregulær passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser

Or. en

Ændringsforslag 2242
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) antal personer, der ***pågribes*** i forbindelse med irregulær passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser	*h)* antal personer, der ***identificeres*** i forbindelse med irregulær passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser

Or. en

Ændringsforslag 2243
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) antal personer, der pågribes i forbindelse med ***irregulær*** passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser	*h)* antal personer, der pågribes i forbindelse med ***ulovlig*** passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser

Or. en

Ændringsforslag 2244
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) antal personer, der pågribes i forbindelse med ***irregulær*** passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser	*h)* antal personer, der pågribes i forbindelse med ***ulovlig*** passage af de ydre land-, sø- eller luftgrænser

Or. en

Ændringsforslag 2245
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(i) antal personer, der er blevet nægtet indrejse i henhold til artikel 14 i forordning (EU) 2016/399	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2246
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(i) antal personer, der er blevet nægtet indrejse i henhold til artikel 14 i forordning (EU) 2016/399	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2247
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(i) antal personer, der er blevet nægtet indrejse i henhold til ***artikel 14 i forordning (EU) 2016/399***	*i)* antal personer, der er blevet nægtet indrejse i henhold til ***national lovgivning***

Or. en

Ændringsforslag 2248
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra j

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(j) antal tredjelandsstatsborgere, der sættes i land efter ***eftersøgnings- og redningsaktioner***, deres nationalitet, samt antal ansøgninger om international beskyttelse	*j)* antal tredjelandsstatsborgere, der sættes i land efter ***et mislykket forsøg på at sende migranterne tilbage til den havn, de kom fra***, deres nationalitet, samt antal ansøgninger om international beskyttelse

Or. en

Ændringsforslag 2249
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra j

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(j) antal tredjelandsstatsborgere, der sættes i land efter eftersøgnings- og redningsaktioner, deres nationalitet, samt antal ansøgninger om international beskyttelse	*j)* antal tredjelandsstatsborgere, der sættes i land ***og*** efter eftersøgnings- og redningsaktioner ***og -aktiviteter***, deres nationalitet, samt antal ansøgninger om international beskyttelse

Or. en

Ændringsforslag 2250
Maria Walsh, Deirdre Clune, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(k) antal uledsagede mindreårige.	*k)* antal ***sårbare ansøgere, navnlig*** uledsagede mindreårige.

Or. en

Ændringsforslag 2251
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

(k)	antal uledsagede mindreårige.	*k)* antal ***sårbare migranter, navnlig*** uledsagede mindreårige.

Or. en

Ændringsforslag 2252
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(k) antal uledsagede mindreårige.	*k)* antal uledsagede mindreårige ***og børn***.

Or. en

Ændringsforslag 2253
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ka) de foranstaltninger, som medlemsstaten træffer for at beskytte de ydre grænser, navnlig de finansielle og menneskelige ressourcer til beskyttelsen af de ydre grænser

Or. en

Ændringsforslag 2254
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ka) kapaciteten i de medlemsstater, der er udsat for migrationspres, navnlig medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl og modtagelse.

Or. en

Ændringsforslag 2255
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ka) antal ansøgere i en sårbar situation og karakteren af deres særlige procedure- eller modtagelsesmæssige behov

Or. en

Ændringsforslag 2256
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 3 – litra k a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ka) antal tredjelandsstatsborgere i specifikke områder eller regioner

Or. en

Ændringsforslag 2257
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning

Artikel 50 – stk. 3 – litra k b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	kb) en sammenligning af foranstaltninger og udgifter i forbindelse med beskyttelsen af de ydre grænser for de enkelte medlemsstater ved hvert afsnit af de ydre grænser.

Or. en

Ændringsforslag 2258
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Ved vurderingen af ***migrationspresset*** skal følgende også tages i betragtning:	4. Ved vurderingen af ***risikoen for pres*** skal følgende også tages i betragtning:

Or. en

Ændringsforslag 2259
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) oplysningerne fra medlemsstaten, når der foretages en vurdering efter stk. 1, litra a)	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2260
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs

Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) graden af samarbejde om migration med oprindelses- og transitlande, første asyllande og sikre tredjelande som defineret i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2261
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) graden af samarbejde om migration med oprindelses- og transitlande, første asyllande og sikre tredjelande som defineret i forordning (EU) XXX/XXX [forordningen om asylprocedurer]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2262
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) graden af samarbejde om migration med oprindelses- og transitlande, første asyllande og sikre tredjelande som defineret ***i forordning (EU) XXX/XXX***	*b)* graden af samarbejde om migration med oprindelses- og transitlande, første asyllande og sikre tredjelande som defineret ***af de enkelte medlemsstater***

[forordningen om asylprocedurer]

Or. en

Ændringsforslag 2263
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra f

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(f) den i artikel 6, stk. 4, omhandlede rapport om migrationsstyring	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2264
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra f

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(f) den i artikel 6, stk. 4, omhandlede rapport om ***migrationsstyring***	*f)* den i artikel 6, stk. 4, omhandlede rapport om ***migrationsforebyggelse***

Or. en

Ændringsforslag 2265
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra f

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(f) den i artikel 6, stk. 4, omhandlede rapport om ***migrationsstyring***	*f)* den i artikel 6, stk. 4, omhandlede rapport om ***asylsituationen***

Or. en

Ændringsforslag 2266
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) oplysninger fra rapporteringen om visumliberaliseringen og dialoger med tredjelande	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2267
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra h

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(h) oplysninger fra rapporteringen om visumliberaliseringen og dialoger med tredjelande	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2268
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(i) de ***kvartalsvise*** bulletiner om migration samt andre rapporter fra ***Den Europæiske Unions Agentur for***	*i)* de ***regelmæssige*** bulletiner om migration samt andre rapporter fra ***medlemsstaternes relevante organer***

Or. en

Ændringsforslag 2269
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra i a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ia) oplysninger og data fra internationale organisationer, NGO'er og uafhængige organer

Or. en

Ændringsforslag 2270
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 50 – stk. 4 – litra j

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(j) støtte ydet af EU-Agenturerne til den solidaritetsmodtagende medlemsstat.	*j)* støtte ydet af EU-Agenturerne ***og gennem EU-budgettet*** til den solidaritetsmodtagende medlemsstat.

Or. en

Ændringsforslag 2271
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 51	***udgår***
Rapporten om migrationspres	

1. Kommissionen hører den berørte medlemsstat i forbindelse med den vurdering, der foretages i henhold til artikel 50, stk. 1.

Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Europa-Parlamentet og Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den dem en rapport om migrationspresset.

2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres.

3. Hvis Kommissionen fastslår, at den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres, angiver den i rapporten:

(a) migrationsstyringskapaciteten i den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse samt medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl og tilbagesendelse

(b) passende foranstaltninger til at håndtere situationen og den forventede tidshorisont for gennemførelsen heraf; disse foranstaltninger kan alt efter omstændighederne omfatte:

i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på migrationsstyring, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse

ii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), der gennemføres af andre medlemsstater

iii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), der gennemføres af andre medlemsstater.

4. Hvis Kommissionen finder, at der som følge af situationens udvikling i en medlemsstat er behov for en hurtig respons, forelægger den sin rapport senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at

den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. it

Ændringsforslag 2272
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 51	***udgår***
Rapporten om migrationspres	
1. Kommissionen hører den berørte medlemsstat i forbindelse med den vurdering, der foretages i henhold til artikel 50, stk. 1.	
Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Europa-Parlamentet og Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den dem en rapport om migrationspresset.	
2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres.	
3. Hvis Kommissionen fastslår, at den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres, angiver den i rapporten:	
(a) migrationsstyringskapaciteten i den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse samt medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl og tilbagesendelse	
(b) passende foranstaltninger til at håndtere situationen og den forventede tidshorisont for gennemførelsen heraf; disse foranstaltninger kan alt efter	

omstændighederne omfatte:

i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på migrationsstyring, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse

ii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), der gennemføres af andre medlemsstater

iii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), der gennemføres af andre medlemsstater.

4. Hvis Kommissionen finder, at der som følge af situationens udvikling i en medlemsstat er behov for en hurtig respons, forelægger den sin rapport senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2273
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 51

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 51	***udgår***
Rapporten om migrationspres	
1. Kommissionen hører den berørte medlemsstat i forbindelse med den vurdering, der foretages i henhold til artikel 50, stk. 1.	
Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Europa-Parlamentet og Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den dem en rapport om migrationspresset.	

2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres.

3. Hvis Kommissionen fastslår, at den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres, angiver den i rapporten:

(a) migrationsstyringskapaciteten i den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse samt medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl og tilbagesendelse

(b) passende foranstaltninger til at håndtere situationen og den forventede tidshorisont for gennemførelsen heraf; disse foranstaltninger kan alt efter omstændighederne omfatte:

i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på migrationsstyring, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse

ii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), der gennemføres af andre medlemsstater

iii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), der gennemføres af andre medlemsstater.

4. Hvis Kommissionen finder, at der som følge af situationens udvikling i en medlemsstat er behov for en hurtig respons, forelægger den sin rapport senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2274
Damien Carême

Forslag til forordning

Artikel 51 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
51 Rapporten om ***migrationspres***	51 Rapporten om ***presset på asyl- eller modtagelsessystemet***

Or. en

Ændringsforslag 2275
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Kommissionen hører ***den*** berørte ***medlemsstat*** i forbindelse med den vurdering, der foretages i henhold til artikel 50, stk. 1.	1. Kommissionen hører ***de*** berørte ***medlemsstater*** i forbindelse med den vurdering, der foretages i henhold til artikel 50, stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 2276
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Europa-Parlamentet og Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den dem en rapport om migrationspresset.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2277
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt ***Europa-Parlamentet og*** Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den ***dem en*** rapport om migrationspresset.	Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den ***det et forslag til*** rapport om migrationspresset. ***Kommissionen forelægger Europa-Parlamentet forslaget til rapport om migrationspresset.***

Or. en

Ændringsforslag 2278
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 1 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Europa-Parlamentet og Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den dem en rapport om ***migrationspresset***.	Senest en måned efter at Kommissionen har meddelt Europa-Parlamentet og Rådet, at den er i færd med at foretage en vurdering efter artikel 50, stk. 2, forelægger den dem en rapport om ***presset***.

Or. en

Ændringsforslag 2279
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er	***udgår***

udsat for migrationspres.

Or. en

Ændringsforslag 2280
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres.	2. Kommissionen angiver i rapporten, om den ***mener, at den*** berørte medlemsstat er udsat for migrationspres. ***Rådet vedtager rapporten om migrationspresset.***

Or. en

Ændringsforslag 2281
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Kommissionen angiver i rapporten, om ***den*** berørte ***medlemsstat*** er udsat for migrationspres.	2. Kommissionen angiver ***og forklarer*** i rapporten, om ***de*** berørte ***medlemsstater*** er udsat for migrationspres.

Or. en

Ændringsforslag 2282
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er ***udsat*** for ***migrationspres***.	2. Kommissionen angiver i rapporten, om den berørte medlemsstat er ***i risiko*** for ***pres***.

Or. en

Ændringsforslag 2283
Annalisa Tardino

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Kommissionen ***angiver*** i rapporten***, om den berørte medlemsstat er udsat for*** migrationspres.	2. Kommissionen ***medtager*** i rapporten ***en liste over elementer relateret til*** migrationspres.

Or. en

Ændringsforslag 2284
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis ***Kommissionen*** fastslår, at den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres, angiver ***den*** i rapporten:	3. Hvis ***Rådet*** fastslår, at den berørte medlemsstat er udsat for migrationspres, angiver ***Rådet*** i rapporten:

Or. en

Ændringsforslag 2285
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis Kommissionen fastslår, at ***den*** berørte ***medlemsstat*** er udsat for migrationspres, angiver den i rapporten:	3. Hvis Kommissionen fastslår, at ***de*** berørte ***medlemsstater*** er udsat for migrationspres, angiver den i rapporten:

Or. en

Ændringsforslag 2286
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Hvis Kommissionen fastslår, at den berørte medlemsstat er ***udsat*** for ***migrationspres***, angiver den i rapporten:	3. Hvis Kommissionen fastslår, at den berørte medlemsstat er ***i risiko*** for ***pres***, angiver den i rapporten:

Or. en

Ændringsforslag 2287
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) ***migrationsstyringskapaciteten*** i den medlemsstat, der er ***udsat*** for ***migrationspres***, ***navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse*** samt medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl ***og tilbagesendelse***	*a)* ***asyl- og modtagelseskapaciteten*** i den medlemsstat, der er ***i risiko*** for ***pres***, samt medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl

Or. en

Ændringsforslag 2288
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs

Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) ***migrationsstyringskapaciteten*** i ***den medlemsstat***, der er udsat for migrationspres, navnlig med hensyn til ***asyl og tilbagesendelse samt*** medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl og ***tilbagesendelse***	*a)* ***kapaciteten*** i ***de medlemsstater***, der er udsat for migrationspres, navnlig med hensyn til medlemsstatens overordnede behov med hensyn til håndtering af sager om asyl og ***modtagelse***

Or. en

Ændringsforslag 2289
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra a a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	aa) foranstaltninger, som medlemsstaten har truffet for at mindske risikoen for pres

Or. en

Ændringsforslag 2290
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er ***udsat for migrationspres***, bør træffe ***med henblik på migrationsstyring, navnlig med hensyn*** til ***asyl*** og ***tilbagesendelse***	i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er ***i risiko for pres***, bør træffe ***for at styrke sin modtagelseskapacitet eller afhjælpe mangler i sin evne*** til ***at opfylde sine forpligtelser i henhold til EU-***

lovgivningen og ***folkeretten***

Or. en

Ændringsforslag 2291
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på ***migrationsstyring***, navnlig med hensyn til asyl og ***tilbagesendelse***	i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på ***migrationsforebyggelse***, navnlig med hensyn til ***tilbagesendelser og tredjelandes modtagelse samt behandling og fremme af*** asyl

Or. en

Ændringsforslag 2292
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
i) foranstaltninger, som ***den medlemsstat***, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på ***migrationsstyring, navnlig med hensyn til*** asyl og ***tilbagesendelse***	i) foranstaltninger, som ***de medlemsstater***, der er udsat for migrationspres, bør træffe med henblik på asyl og ***modtagelse***

Or. en

Ændringsforslag 2293
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. i

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
i) foranstaltninger, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe ***med henblik på migrationsstyring***, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse	i) foranstaltninger ***og tiltag***, som den medlemsstat, der er udsat for migrationspres, bør træffe, navnlig med hensyn til asyl og tilbagesendelse

Or. en

Ændringsforslag 2294
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. ii

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
ii) foranstaltninger ***som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), der gennemføres*** af ***andre*** medlemsstater	ii) foranstaltninger ***identificeret*** af ***Kommissionen til støtte for de pågældende*** medlemsstater***, herunder:*** ***a) kapacitetsopbyggende foranstaltninger med hensyn til asyl og modtagelse, svarende til behovet i de medlemsstater, der er udsat for pres*** ***b) omfordeling af personer med international beskyttelse, som er blevet indrømmet beskyttelse mindre end to år før omfordelingen.***

Or. en

Ændringsforslag 2295
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. ii

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

ii) ***foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), der gennemføres af andre medlemsstater***	ii) ***antal omfordelingssteder, der er nødvendige for at mindske risikoen for pres***

Or. en

Ændringsforslag 2296
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. ii

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
ii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, ***litra a), b) og c),*** der gennemføres af andre medlemsstater	ii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, der gennemføres af andre medlemsstater

Or. en

Ændringsforslag 2297
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. iii

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
iii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), der gennemføres af andre medlemsstater.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2298
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. iii

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
iii) foranstaltninger som omhandlet i	***udgår***

artikel 45, stk. 1, litra d), der gennemføres af andre medlemsstater.

Or. en

Ændringsforslag 2299
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 3 – litra b – nr. iii

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
iii) foranstaltninger som omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), der gennemføres af andre medlemsstater.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2300
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis Kommissionen finder, at der som følge af situationens udvikling i en medlemsstat er behov for en hurtig respons, forelægger den ***sin*** rapport senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at den er i færd med at foretage en vurdering.	4. Hvis Kommissionen finder, at der som følge af situationens udvikling i en medlemsstat er behov for en hurtig respons, forelægger den ***sit forslag til*** rapport ***for Rådet*** senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2301
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 51 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis Kommissionen ***finder***, at ***der som følge af situationens udvikling i en*** medlemsstat er behov for en hurtig respons, forelægger den sin rapport senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at den er i færd med at foretage en vurdering.	4. Hvis Kommissionen ***konkluderer***, at ***den pågældende*** medlemsstat ***ikke længere blot er i risiko, men aktivt er udsat for pres, og at der*** er behov for en hurtig respons, forelægger den sin rapport senest to uger efter den dato, hvorpå den meddelte Europa-Parlamentet, Rådet og medlemsstaterne, jf. artikel 50, stk. 2, at den er i færd med at foretage en vurdering.

Or. en

Ændringsforslag 2302
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2303
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2304
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 52

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2305
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Solidaritetsresponsplaner i situationer med migrationspres	***Planer for frivillige bidrag som reaktion på*** situationer med migrationspres

Or. en

Ændringsforslag 2306
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 52 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Solidaritetsresponsplaner i situationer med migrationspres	***Situationer*** med migrationspres

Or. en

Ændringsforslag 2307
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 52 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Solidaritetsresponsplaner i situationer med ***migrationspres***	***Respons*** i situationer med ***pres***

Or. en

Ændringsforslag 2308
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. ***Hvis det fremgår af*** den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, ***bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de solidaritetsbidrag***, der er omhandlet i artikel ***45, stk. 1, litra a), b) og c)***. ***Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.***	1. ***Senest to uger efter, at det fremgår af*** den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, ***koordinerer Kommissionen fordelingen af bidrag i den solidaritetspulje***, der er omhandlet i artikel ***49a***.

Or. en

Ændringsforslag 2309
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, ***bidrager*** de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater,	1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, ***opfordres*** de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, ***til***

med de ***solidaritetsbidrag***, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.

at bidrage med de ***frivillige bidrag***, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige ***til modtagelsescentre i partnerlande, der er tredjelande***.

Or. en

Ændringsforslag 2310
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er ***solidaritetsmodtagende*** medlemsstater, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1***, litra a), b) og c)***. ***Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.***	1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er medlemsstater ***under pres***, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1.

Or. en

Ændringsforslag 2311
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en ***medlemsstat*** er udsat for ***migrationspres***, ***bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i*** artikel ***45***, ***stk. 1,*** litra ***a),*** b) og	1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en ***medlemsstats asyl- eller modtagelsessystem risikerer at blive*** udsat for ***pres***, ***finder*** artikel ***25***, litra b)***,*** og ***artikel 49, stk. 3, anvendelse***. Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige ***og andre***

c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.	***personer i en sårbar situation***.

Or. en

Ændringsforslag 2312
Maria Walsh, Deirdre Clune, Seán Kelly, Frances Fitzgerald, Colm Markey

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.	1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af ***sårbare ansøgere, navnlig*** uledsagede mindreårige.

Or. en

Ændringsforslag 2313
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, ***bidrager*** de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de ***solidaritetsbidrag***, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.	1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, ***kan*** de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, ***bidrage*** med de ***frivillige bidrag***, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c). Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.

Or. en

Ændringsforslag 2314
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel ***45***, stk. ***1***, litra ***a),*** b) ***og c)***. Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.	1. Hvis det fremgår af den i artikel 51 omhandlede rapport, at en medlemsstat er udsat for migrationspres, bidrager de andre medlemsstater, som ikke selv er solidaritetsmodtagende medlemsstater, med de solidaritetsbidrag, der er omhandlet i artikel ***51***, stk. ***3***, litra b)***, nr. ii)***. Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige.

Or. en

Ændringsforslag 2315
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre medlemsstater bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Sådanne foranstaltninger må ikke føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til de samlede bidrag, der er angivet i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii).	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2316
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre medlemsstater bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Sådanne foranstaltninger må ikke føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til de samlede bidrag, der er angivet i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii).	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2317
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre medlemsstater bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Sådanne foranstaltninger må	***udgår***

ikke føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til de samlede bidrag, der er angivet i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii).

Or. en

Ændringsforslag 2318
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre medlemsstater bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Sådanne foranstaltninger må ikke føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til de samlede bidrag, der er angivet i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii).	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2319
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre medlemsstater bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). ***Sådanne***	2. Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre medlemsstater bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii).

foranstaltninger må ikke føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til de samlede bidrag, der er angivet i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii).

Or. en

Ændringsforslag 2320
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
2. ***Hvis der i den i artikel 51 omhandlede rapport angives foranstaltninger, jf. samme artikels stk. 3, litra b), nr. iii), kan de andre*** medlemsstater ***bidrage med sådanne foranstaltninger i stedet for foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Sådanne foranstaltninger må ikke føre*** til ***en diskrepans på mere end 30 %*** i ***forhold til*** de ***samlede bidrag***, der er angivet i rapporten om migrationspres***, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii)***.	2. ***Bidragsindsatsen fordeles proportionelt mellem de bidragende*** medlemsstater ***under hensyntagen*** til ***fordelingsnøglen og de specifikke behov*** i de ***solidaritetsmodtagende medlemsstater***, der er angivet i rapporten om migrationspres. ***Medlemsstaterne prioriterer omfordelingen af uledsagede mindreårige, medmindre det ikke er i deres tarv.***

Or. en

Ændringsforslag 2321
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 2 a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	2a. Hvis solidaritetspuljen ikke er tilstrækkelig til at opfylde de behov, der er afdækket i rapporten om migrationspres, indkalder Kommissionen

medlemsstaterne, for at de kan justere deres bidrag, jf. artikel 49b.

Or. en

Ændringsforslag 2322
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), angiver de en andel for hver type.	***udgår***
Hvis solidaritetsresponsplanen omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at overtage ansvaret for.	
Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	

Or. en

Begrundelse

Flyttet til artikel 49a.

Ændringsforslag 2323
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), angiver de en andel for hver type.	***udgår***
Hvis solidaritetsresponsplanen omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at overtage ansvaret for.	
Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	

Or. en

Ændringsforslag 2324
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), angiver de en andel for hver type.	***udgår***
Hvis solidaritetsresponsplanen omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at overtage ansvaret for.	
Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	

Or. en

Ændringsforslag 2325
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. ***Medlemsstaterne*** angiver ***i solidaritetsresponsplanen***, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii)***, eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), de foreslår at træffe***. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), angiver de en andel for hver type.	3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. ***Solidaritetsresponsplanen*** angiver, hvilken type foranstaltninger ***der er tale om*** blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), angiver de en andel for hver type.

Or. en

Ændringsforslag 2326
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel ***51***, stk. ***3, litra b), nr. ii), eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii)***, de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel ***51***, stk. ***3, litra b), nr. ii)***, angiver de en andel for hver type.	3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport forelægger medlemsstaterne en solidaritetsresponsplan for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel ***45***, stk. ***1***, de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel ***45***, stk. ***1***, angiver de en andel for hver type.

Or. en

Ændringsforslag 2327
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport ***forelægger*** medlemsstaterne en ***solidaritetsresponsplan*** for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), ***angiver*** de en andel for hver type.	3. Senest to uger efter vedtagelsen af den i artikel 51 omhandlede rapport ***opfordres*** medlemsstaterne ***til, men er ikke forpligtede til, at forelægge*** en ***plan for frivillige bidrag*** for Kommissionen ved at udfylde formularen i bilag II. Medlemsstaterne angiver i solidaritetsresponsplanen, hvilken type foranstaltninger blandt dem, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), eller efter omstændighederne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), de foreslår at træffe. Hvis medlemsstaterne foreslår mere end én af de typer bidrag, der er nævnt i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), ***opfordres*** de ***til at angive*** en andel for hver type.

Or. en

Ændringsforslag 2328
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis solidaritetsresponsplanen omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at overtage ansvaret for.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttet til artikel 49a.

Ændringsforslag 2329
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis solidaritetsresponsplanen omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at overtage ansvaret for.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2330
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis ***solidaritetsresponsplanen*** omfatter overtagelse af tilbagesendelser, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at ***overtage ansvaret for***.	Hvis ***planen for frivillige bidrag*** omfatter overtagelse af tilbagesendelser ***eller omfordeling til et modtagelsescenter i et partnerland, der er et tredjeland***, angiver medlemsstaterne nationaliteten på de tredjelandsstatsborgere med ulovligt ophold, der opholder sig på den berørte medlemsstats område, som de agter at ***tilbagesende eller omfordele til et modtagelsescenter i et partnerland, der er tredjeland***.

Or. en

Ændringsforslag 2331
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttet til artikel 49a.

Ændringsforslag 2332
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2333
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne i ***solidaritetsresponsplanen*** meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), ***angiver*** de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	Hvis medlemsstaterne i ***planen for frivillige bidrag*** meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), ***opfordres*** de ligeledes ***til at angive*** de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.

Or. en

Ændringsforslag 2334
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 3 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel ***51***, stk. ***3, litra b), nr. iii)***, angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	Hvis medlemsstaterne i solidaritetsresponsplanen meddeler, at de vil bidrage med foranstaltningerne i artikel ***45***, stk. ***1***, angiver de ligeledes de nærmere ordninger og tidshorisonten for gennemførelsen heraf.

Or. en

Ændringsforslag 2335
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, indkalder den solidaritetsforummet. I sådanne	***udgår***

tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag i deres solidaritetsresponsplaner på solidaritetsforummet ved at indgive reviderede solidaritetsresponsplaner.

Or. en

Ændringsforslag 2336
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, indkalder den solidaritetsforummet. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag i deres solidaritetsresponsplaner på solidaritetsforummet ved at indgive reviderede solidaritetsresponsplaner.	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttet til artikel 49a.

Ændringsforslag 2337
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, indkalder den solidaritetsforummet. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag i deres solidaritetsresponsplaner på solidaritetsforummet ved at indgive reviderede solidaritetsresponsplaner.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2338
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i ***solidaritetsresponsplanen***, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, ***indkalder*** den ***solidaritetsforummet***. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag i deres ***solidaritetsresponsplaner*** på ***solidaritetsforummet*** ved at indgive reviderede ***solidaritetsresponsplaner***.	4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i ***planen for frivillige bidrag***, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, ***anbefaler*** den ***Rådet at indkalde forummet for frivillige bidrag ved enstemmig afgørelse***. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag i deres ***planer for frivillige bidrag*** på ***forummet for frivillige bidrag*** ved at indgive reviderede ***planer for frivillige bidrag***.

Or. en

Ændringsforslag 2339
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51***, indkalder den solidaritetsforummet***. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag ***i deres solidaritetsresponsplaner på solidaritetsforummet*** ved at indgive reviderede solidaritetsresponsplaner.	4. Hvis Kommissionen mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51. I sådanne tilfælde opfordrer Kommissionen medlemsstaterne til at justere typen af bidrag ved at indgive reviderede solidaritetsresponsplaner.

Or. en

Ændringsforslag 2340
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis ***Kommissionen*** mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, indkalder den ***solidaritetsforummet***. I sådanne tilfælde opfordrer ***Kommissionen*** medlemsstaterne til at justere ***typen af*** bidrag i deres solidaritetsresponsplaner ***på solidaritetsforummet ved at indgive reviderede solidaritetsresponsplaner***.	4. Hvis ***Rådet*** mener, at de solidaritetsbidrag, der er angivet i solidaritetsresponsplanen, ikke opfylder de behov, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, indkalder den ***til et særligt rådsmøde***. I sådanne tilfælde opfordrer ***Rådet*** medlemsstaterne til at justere ***deres*** bidrag i deres solidaritetsresponsplaner.

Or. en

Ændringsforslag 2341
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning

Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2342
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2343
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2344
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, ***kan anmode om*** en nedsættelse på ***10 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ***ansøgninger om*** international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, ***får bevilget*** en nedsættelse på ***50 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ***anerkendelser i første instans af*** international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.

Or. en

Ændringsforslag 2345
Charlie Weimers

Forslag til forordning

Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede ***solidaritetsbidrag***, kan anmode om en nedsættelse på ***10 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i ***solidaritetsresponsplanen*** angiver, at den i de ***fem*** foregående ***år*** har behandlet ***dobbelt så mange*** ansøgninger om international beskyttelse ***som*** gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede ***frivillige bidrag***, kan anmode om en nedsættelse på ***100 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i ***planen for frivillige bidrag*** angiver, at den i de ***fire*** foregående ***årtier*** har behandlet ***flere*** ansøgninger om international beskyttelse ***end*** gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.

Or. en

Ændringsforslag 2346
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde ***de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede*** solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	5. En medlemsstat, der foreslår at yde solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.

Or. en

Ændringsforslag 2347
Lena Düpont

Forslag til forordning
Artikel 52 – stk. 5

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på ***10 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de ***fem*** foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.	5. En medlemsstat, der foreslår at yde de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede solidaritetsbidrag, kan anmode om en nedsættelse på ***20 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54, forudsat at den i solidaritetsresponsplanen angiver, at den i de ***ti*** foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger.

Or. en

Ændringsforslag 2348
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. it

Ændringsforslag 2349
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2350
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2351
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2352
Fabienne Keller, Hilde Vautmans, Olivier Chastel, Jan-Christoph Oetjen, Malik Azmani, Sophia in 't Veld, Karen Melchior

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Begrundelse

Flyttet til artikel 49b.

Ændringsforslag 2353
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2354
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2355
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 53

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
[...]	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2356
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

1. Senest to uger efter indgivelsen af de solidaritetsresponsplaner, der er omhandlet i artikel 52, ***stk. 3, eller to uger efter afslutningen af det solidaritetsforum, der er indkaldt efter artikel 52, stk. 4,*** vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter, hvilke solidaritetsbidrag til fordel for ***en medlemsstat***, som er udsat for migrationspres, der skal træffes af de øvrige medlemsstater, samt tidshorisonten for gennemførelsen heraf.	1. Senest to uger efter indgivelsen af de solidaritetsresponsplaner, der er omhandlet i artikel 52, vedtager Kommissionen en gennemførelsesretsakt, som fastsætter, hvilke solidaritetsbidrag til fordel for ***de medlemsstater***, som er udsat for migrationspres, der skal træffes af de øvrige medlemsstater, samt tidshorisonten for gennemførelsen heraf.

Or. en

Ændringsforslag 2357
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis den type bidrag, der er angivet af medlemsstaterne i deres solidaritetsresponsplaner, er den type, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), undersøger Kommissionen, hvorvidt de foreslåede foranstaltninger står i rimeligt forhold til det bidrag, som medlemsstaterne ville have ydet gennem de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede foranstaltninger som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2358
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis den type bidrag, der er angivet af medlemsstaterne i deres solidaritetsresponsplaner, er den type, der er omhandlet i artikel 45, stk. 1, litra d), undersøger Kommissionen, hvorvidt de foreslåede foranstaltninger står i rimeligt forhold til det bidrag, som medlemsstaterne ville have ydet gennem de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede foranstaltninger som følge af anvendelsen af fordelingsnøglen i artikel 54.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2359
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis de foreslåede foranstaltninger ikke står i rimeligt forhold til de bidrag, som de bidragende medlemsstater ville have ydet gennem de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede foranstaltninger, fastsætter Kommissionen i gennemførelsesretsakten de foreslåede foranstaltninger med passende justeringer.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2360
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis de foreslåede foranstaltninger ikke står i rimeligt forhold til de bidrag, som de bidragende medlemsstater ville have ydet gennem de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede foranstaltninger, fastsætter Kommissionen i gennemførelsesretsakten de foreslåede foranstaltninger med passende justeringer.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2361
Jadwiga Wiśniewska, Joachim Stanisław Brudziński, Patryk Jaki, Beata Kempa
for EKR-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 2

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis de foreslåede foranstaltninger ikke står i rimeligt forhold til de bidrag, som de bidragende medlemsstater ville have ydet gennem de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede foranstaltninger, fastsætter Kommissionen i gennemførelsesretsakten de foreslåede foranstaltninger med passende justeringer.	***udgår***

Or. pl

Ændringsforslag 2362
Jadwiga Wiśniewska, Joachim Stanisław Brudziński, Patryk Jaki, Beata Kempa
for EKR-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

Hvis de foreslåede foranstaltninger vil føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal solidaritetsforanstaltninger, der er anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), justeres bidragene i gennemførelsesretsakten således, at de medlemsstater, der har anført sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af foranstaltninger som omhandlet i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Kommissionen foretager i overensstemmelse hermed en justering af de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. iii), omhandlede foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet.	***udgår***

Or. pl

Ændringsforslag 2363
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 2 – afsnit 3

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Hvis de foreslåede foranstaltninger ***vil føre til en diskrepans på mere end 30 % i forhold til det samlede antal solidaritetsforanstaltninger, der*** er ***anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), justeres bidragene i gennemførelsesretsakten således, at de medlemsstater, der har anført sådanne foranstaltninger, skal dække 50 % af deres andel som beregnet i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54 ved hjælp af foranstaltninger som omhandlet i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii). Kommissionen*** foretager i overensstemmelse hermed en justering af de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ***iii)***,	Hvis ***Kommissionen er af den opfattelse, at*** de foreslåede foranstaltninger er ***utilstrækkelige***, foretager ***den*** i overensstemmelse hermed en justering af de i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ***ii)***, omhandlede foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet.

omhandlede foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet.

Or. en

Ændringsforslag 2364
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) det samlede antal personer, der skal omfordeles ***fra den anmodende medlemsstat, jf. artikel 45, stk. 1, litra a) eller c), under hensyntagen til den anmodende medlemsstats kapacitet og behov med hensyn til asyl som angivet i den i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede rapport***	*a)* ***den række foranstaltninger, der er fastsat i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), i denne forordning, herunder*** det samlede antal personer ***med international beskyttelse, jf. artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii)***, der skal omfordeles

Or. en

Ændringsforslag 2365
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) det samlede antal personer, der skal være omfattet af en overtagelse af tilbagesendelser i den anmodende medlemsstat, jf. artikel 45, stk. 1, litra b), under hensyntagen til den anmodende medlemsstats kapacitet og behov med hensyn til tilbagesendelse som angivet i den i artikel 51, stk. 3, litra b), nr. ii), omhandlede rapport	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2366
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – litra c

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(c) fordelingen af de personer, som skal omfordeles, og/eller af de personer, som skal være omfattet af en overtagelse af tilbagesendelser, mellem medlemsstaterne, inklusive den solidaritetsmodtagende medlemsstat i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2367
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(d) de foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet, jf. stk. 2, andet, tredje og fjerde afsnit.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2368
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – litra d

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
*(d) **de foranstaltninger, som medlemsstaterne har angivet***, jf. stk. ***2, andet, tredje og fjerde afsnit***.	*d) **antal tilfælde, der er fratrukket***, jf. ***artikel 45,*** stk. ***1, litra d)***.

Or. en

Ændringsforslag 2369
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – litra d a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	da) antal af og profil for personer, som skal være omfattet af overtagelse af beskyttelse, jf. artikel 45, stk. 1, og artikel 56, samt fastlæggelse af den solidaritetsmodtagende medlemsstat som anført i rapporten om migrationspres, jf. artikel 51, stk. 5.

Or. en

Ændringsforslag 2370
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den i stk. 3, litra c), omhandlede fordeling justeres, hvis en medlemsstat, der indgiver en anmodning efter artikel 52, stk. 5, i sin solidaritetsresponsplan påviser, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ansøgninger om international beskyttelse som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger. I sådanne tilfælde indrømmes den	***udgår***

pågældende medlemsstat en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54. Denne nedsættelse fordeles proportionelt mellem de medlemsstater, der yder de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede bidrag.

Or. en

Ændringsforslag 2371
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den i stk. 3, litra c), omhandlede fordeling justeres, hvis en medlemsstat, der indgiver en anmodning efter artikel 52, stk. 5, i sin ***solidaritetsresponsplan*** påviser, at den i de ***fem*** foregående ***år*** har behandlet ***dobbelt så mange*** ansøgninger om international beskyttelse ***som*** gennemsnittet for Unionen pr. indbygger. I sådanne tilfælde indrømmes den pågældende medlemsstat en nedsættelse på ***10 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54. ***Denne nedsættelse fordeles proportionelt mellem de medlemsstater, der yder de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), omhandlede bidrag.***	Den i stk. 3, litra c), omhandlede fordeling justeres, hvis en medlemsstat, der indgiver en anmodning efter artikel 52, stk. 5, i sin ***plan for frivillige bidrag*** påviser, at den i de ***fire*** foregående ***årtier*** har behandlet ***flere*** ansøgninger om international beskyttelse ***end*** gennemsnittet for Unionen pr. indbygger. I sådanne tilfælde indrømmes den pågældende medlemsstat en nedsættelse på ***100 %*** af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54.

Or. en

Ændringsforslag 2372
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 3 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den i stk. 3, litra c), omhandlede fordeling	Den i stk. 3, litra c), ***d) og e),*** omhandlede

justeres, hvis en medlemsstat, der indgiver en anmodning efter artikel 52, stk. 5, i sin solidaritetsresponsplan påviser, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ***ansøgninger*** om ***international beskyttelse*** som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger. I sådanne tilfælde indrømmes den pågældende medlemsstat en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54. Denne nedsættelse fordeles proportionelt mellem de medlemsstater, der yder de i artikel 45, stk. 1, litra a), b) ***og*** c), omhandlede bidrag.	fordeling justeres, hvis en medlemsstat, der indgiver en anmodning efter artikel 52, stk. 5, i sin solidaritetsresponsplan påviser, at den i de fem foregående år har behandlet dobbelt så mange ***afgørelser*** om ***asyl i første instans*** som gennemsnittet for Unionen pr. indbygger. I sådanne tilfælde indrømmes den pågældende medlemsstat en nedsættelse på 10 % af den andel, der beregnes i henhold til fordelingsnøglen i artikel 54. Denne nedsættelse fordeles proportionelt mellem de medlemsstater, der yder de i artikel 45, stk. 1, litra a), b)***,*** c)***, d), da) og db)***, omhandlede bidrag.

Or. en

Begrundelse

Det er vigtigt at anerkende et tidligere pres på de nationale asyl- og migrationssystemer, således at tidligere byrder muliggør et højere fradrag i solidaritetsbidragene. Nogle medlemsstater har bidraget uforholdsmæssigt meget til beskyttelsessystemet i EU, hvilket bør anerkendes ordentligt.

Ændringsforslag 2373
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 4

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
4. Hvis der i det foregående år er ydet bidrag som reaktion på en medlemsstats anmodning om solidaritetsstøtte fra andre medlemsstater med henblik på at få hjælp til at håndtere migrationssituationen på dens område for at undgå et migrationspres, jf. artikel 56, stk. 1, og hvis disse bidrag svarer til den type foranstaltninger, der er fastsat i gennemførelsesretsakten, trækker Kommissionen disse bidrag fra de tilsvarende bidrag i gennemførelsesretsakten.	***udgår***

Or. en

Ændringsforslag 2374
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 53 – stk. 5 – afsnit 1

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Disse retsakter er gældende i højst ***et år***.	Disse retsakter er gældende i højst ***tre måneder***.

Or. en

Ændringsforslag 2375
Nicolaus Fest, Jaak Madison, Bernhard Zimniok, Gunnar Beck, Tom Vandendriessche, Peter Kofod, Roman Haider, Georg Mayer, Harald Vilimsky, Laura Huhtasaari, Philippe Olivier

Forslag til forordning
Artikel 54

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 54	***udgår***
Fordelingsnøgle	
Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), som skal ydes af hver medlemsstat efter artikel 48 og 53, beregnes i henhold til den formel, der er fastsat i bilag III, og baseres på følgende kriterier for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:	
(a) befolkningens størrelse (vægtning på 50 %)	
(b) samlet BNP (vægtning på 50 %).	

Or. en

Ændringsforslag 2376
Balázs Hidvéghi, Loránt Vincze

Forslag til forordning
Artikel 54

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Artikel 54	***udgår***
Fordelingsnøgle	
Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), som skal ydes af hver medlemsstat efter artikel 48 og 53, beregnes i henhold til den formel, der er fastsat i bilag III, og baseres på følgende kriterier for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:	
(a) befolkningens størrelse (vægtning på 50 %)	
(b) samlet BNP (vægtning på 50 %).	

Or. en

Ændringsforslag 2377
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 54 – overskrift

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Fordelingsnøgle	***Referencenøgle***

Or. en

Ændringsforslag 2378
Jadwiga Wiśniewska, Joachim Stanisław Brudziński, Patryk Jaki, Beata Kempa
for EKR-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), som skal ydes	Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), b) og c), som skal ydes

af hver medlemsstat efter artikel 48 og 53, ***beregnes*** i ***henhold til*** den ***formel, der er fastsat i bilag III,*** og ***baseres på følgende kriterier for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:***	af hver medlemsstat efter artikel 48 og 53, ***bør tage højde for medlemsstaternes reelle indsats på asyl-, migrations- og grænseforvaltningsområdet, deres effektivitet med hensyn til tilbagesendelser, deres foranstaltninger*** i ***forbindelse med*** den ***eksterne dimension, deres egne systemers samlede kapacitet*** og ***det potentielle migrationspres på deres område. Medlemsstater, der har et større ansvar, bør have mulighed for at reducere deres solidaritetsbidrag.***

Or. pl

Ændringsforslag 2379
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den andel af ***solidaritetsbidrag***, jf. artikel 45, stk. 1, ***litra a), b) og c),*** som skal ydes af ***hver*** medlemsstat ***efter artikel 48 og 53***, beregnes ***i henhold*** til ***den formel, der er fastsat i bilag III, og baseres på*** følgende kriterier ***for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat***:	Den andel af ***bidrag***, jf. artikel 45, stk. 1, som skal ydes af ***den bidragende*** medlemsstat, beregnes ***under hensyntagen*** til følgende kriterier:

Or. en

Ændringsforslag 2380
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45***, stk. 1, litra a), b)*** og ***c), som skal ydes***	***Andelen*** af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45 og ***50-53***, baseres på følgende kriterier for

af hver medlemsstat efter artikel 48 og 53, beregnes i henhold til den formel, der er fastsat i bilag III, og baseres på følgende kriterier for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:	hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:

Or. en

Ændringsforslag 2381
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – indledning

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), ***b)*** og c), som skal ydes af hver medlemsstat efter artikel 48 ***og 53***, beregnes i henhold til den formel, der er fastsat i bilag III, og baseres på følgende kriterier for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:	Den andel af solidaritetsbidrag, jf. artikel 45, stk. 1, litra a), ***aa)*** og c), som skal ydes af hver medlemsstat efter artikel 48, beregnes i henhold til den formel, der er fastsat i bilag III, og baseres på følgende kriterier for hver medlemsstat ifølge de senest tilgængelige data fra Eurostat:

Or. en

Ændringsforslag 2382
Jadwiga Wiśniewska, Joachim Stanisław Brudziński, Patryk Jaki, Beata Kempa
for EKR-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) befolkningens størrelse (vægtning på 50 %)	***udgår***

Or. pl

Ændringsforslag 2383
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs

Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) befolkningens størrelse (vægtning på ***50 %***)	*a)* befolkningens størrelse (vægtning på ***40 %***)

Or. en

Ændringsforslag 2384
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) befolkningens størrelse (vægtning på ***50 %***)	*a)* befolkningens størrelse (vægtning på ***35 %***)

Or. en

Ændringsforslag 2385
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) befolkningens størrelse (vægtning på ***50 %***)	*a)* befolkningens størrelse (vægtning på ***40 %***)

Or. it

Ændringsforslag 2386
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning

Artikel 54 – stk. 1 – litra a

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(a) befolkningens størrelse (vægtning på ***50 %***)	*a)* befolkningens størrelse (vægtning på ***40 %***)

Or. en

Ændringsforslag 2387
Jadwiga Wiśniewska, Joachim Stanisław Brudziński, Patryk Jaki, Beata Kempa
for EKR-Gruppen

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) samlet BNP (vægtning på 50 %).	***udgår***

Or. pl

Ændringsforslag 2388
Charlie Weimers

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) ***samlet BNP*** (vægtning på 50 %).	*b)* ***de reciprokke værdier af den andel af befolkningen, der er født i et tredjeland*** (vægtning på 50 %).

Or. en

Ændringsforslag 2389
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*

(b)	samlet BNP (vægtning på ***50 %***).	*b)*	samlet BNP (vægtning på ***40 %***).

Or. it

Ændringsforslag 2390
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag		*Ændringsforslag*	
(b)	samlet BNP (vægtning på ***50 %***).	*b)*	samlet BNP (vægtning på ***40 %***).

Or. en

Ændringsforslag 2391
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag		*Ændringsforslag*	
(b)	samlet BNP (vægtning på ***50 %***).	*b)*	samlet BNP (vægtning på ***35 %***).

Or. en

Ændringsforslag 2392
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag		*Ændringsforslag*	
(b)	samlet BNP (vægtning på ***50 %***).	*b)*	samlet BNP (vægtning på ***40 %***).

Or. en

Ændringsforslag 2393
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
(b) samlet BNP (vægtning på ***50 %***).	*b)* samlet BNP (vægtning på ***25 %***)

Or. en

Ændringsforslag 2394
Lukas Mandl

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) antal afgørelser truffet i første instans som resultat af asylprocedurerne i de forudgående fem år (vægtning på 25 %)

Or. en

Begrundelse

Fordelingsnøglen bør ikke blot fokusere på befolkning og BNP, men også tage højde for den tidligere byrde på det nationale asylsystem. Den bedste indikator for tidligere situationer med pres er antallet af trufne asylafgørelser.

Ændringsforslag 2395
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) det gennemsnitlige antal behandlede asylansøgninger pr. 1 mio.

indbyggere (vægtning på 15 %)

Or. en

Ændringsforslag 2396
Cornelia Ernst, Konstantinos Arvanitis, Sira Rego, Pernando Barrena Arza, Malin Björk, Miguel Urbán Crespo, Anne-Sophie Pelletier

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) arbejdsløshedsprocenten (20 %)

Or. en

Ændringsforslag 2397
Laura Ferrara, Sabrina Pignedoli

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) arbejdsløshedsprocenten (vægtning på 20 %)

Or. it

Ændringsforslag 2398
Pietro Bartolo, Sylvie Guillaume, Juan Fernando López Aguilar, Bettina Vollath, Javier Moreno Sánchez, Domènec Ruiz Devesa, Giuliano Pisapia, Elena Yoncheva, Thijs Reuten, Birgit Sippel, Franco Roberti, Cyrus Engerer, Caterina Chinnici

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) arbejdsløshedsprocenten (vægtning på 20 %)

Or. en

Ændringsforslag 2399
Nicola Procaccini

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b a (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	ba) arbejdsløshedsprocenten

Or. en

Ændringsforslag 2400
Damien Carême

Forslag til forordning
Artikel 54 – stk. 1 – litra b b (nyt)

Kommissionens forslag	*Ændringsforslag*
	bb) det gennemsnitlige antal genbosatte flygtninge eller flygtninge, der har fået indrejse, pr. 1 mio. indbyggere (vægtning på 15 %)

Or. en